



Беларускія Ведамасьці

ВАРШАВА, травень 2001 г.

НЕ ПРАВЫ ЧАЛАВЕКА – ГАЛОЎНАЕ ДЛЯ БЕЛАРУСАЎ,
А НЕЗАЛЕЖНАСТЬЦІ СВАБОДА, БО НЕ БЫВАЕ „ПРАВОЎ
ЧАЛАВЕКА“ ПАД АКУПАЦЫЙ



Уверсе: Чачэнская стаіца Джахар-Гала (былы Грозны), зьнішчаная расейскай авіяцыяй і артылерыяй. Здымак 2000 г.
Унізе: Менск, зьнішчаны савецка-нямецкай авіацыяй і артылерыяй. Здымак Ж. Брауна, 1947 год. На гарызонце засталіся два будынкі: Опэрны тэатр і Міністэрства абароны.

РАСЕЙСКІЯ ЛЯГЕРЫ СЪМЕРЦІ Ў ЧАЧЭНІ АЛЬБО ЧАЧЭНСКІЯ „ФІЛЬТРЫ”:

*Зынічыць і ператварыць
у інвалідаў як мага большую
колькасць чачэнскіх людзей.*

Што гэта за „фільтрацыя” такая, што злавесным пакрывалам навісла над нешматлікім народам, які твар у твар апнуўся перад абліччам генацыду? Афіцыйна гэты працэс ставіць мэту шляхам дазнаньня „адфільтраваць” асобаў, якія бралі ўдзел у ваенных дзеяньях супраць расеіцаў, ад тых, якія ў гэтых дзеяньях ня ўдзельнічалі. На першы погляд, здавалася б, усё законна.* Але гэта толькі на першы погляд.

Больш году Расея вяла ў Чачніі поўнамаштабную вайну з ужываньнем усіх (дзякую Богу, акрамя ядзерных!) сучасных сродкаў узбраенія.

Ваенныя дзеяньні паклікалі на поле бою амаль 150 тысячаў салдат з ободвух бакоў,** сагналі з абжытых месцаў чвэрць мільёна мірных жыхароў, абыздолелі тысячи расеіскіх і сотні тысячаў чачэнскіх сем'яў... Вайна!

Варта яшчэ ўспомніць „Даговор аб міры і прынцыпах мірных



Расейскія ваенныя грузавікі цягнае па палі забітага чачэнца.

узаемаадносінаў”, заключаны паміж двумя рэспублікамі тры з паловай гады таму. Яго падпісалі два ўсенародна выбраныя прэзыдэнты — **Аслан Масхадаў і Барыс Ельцын**, які заяўіў на ўесьве съвет „*аб спыненні ваеннага супрацьстаяння Расеі і Чачні, якое доўжылася цягам чатырох стагоддзяў*”, і пра тое, што „*з гэтага часу ўсе пытаньні будуть вырашана толькі засталом перамоваў палітычнымі шляхам*”.

Уся лёгіка падзеяў паказвае на тое, што захопленыя расеіцамі ў час ваенных дзеяньяў чачэнскія салдаты (“баевікі”) **ці тыя, што здаліся** ў палон, а таксама асобы, якія падзраочацца ў прыналежнасці да іх, **зяўляюцца, па сутнасці справы, ваеннапалоннымі, якія трапляюць над Жнеўскую канвенцыю аб ваеннапалонных**. Згодна міжнародных нормаў, нельга хаваць ад міжнароднай грамадзкасці іхныя прозвішчы, утрымліваць іх разам з крымінальнікамі, трymаць у бетонных ямах, марыць голадам, зьбіваць, катаваць ці расстрэльваць без суду...

Аднак расейскія ўлады, галаслоўна назваўшы ваенныя дзеяньні ў Чачніі „антытэрарыстычнай аперацыяй”, адмаўляюць

вышэйпералічанай катэгорыі асобаў у статусе ваеннапалонных. Людзям, што ўзыняліся на абарону свайго народу, падрыхтавалі іншы статус, статус крымінальнікаў, што трапляюць пад адзін з найбольш строгіх артыкулаў Крымінальнага кодэксу РФ — „удзел у незаконных бандфармаваньнях”.

Аднак і крымінальнік па Канстытуцыі — не бяспрауны. Ён мае права на ордэр на арышт, на прад’яўленне ва ўстаноўлены законам тэрмін абвінавачваньня, на размову ў час съледztва з адвакатам... Ён таксама мае права на тое, каб на допытах яго не прыпякалі цыгарэтамі ці распаленым жалезным прэнтам; не катавалі б электрычным токам; не пагражалі б адрэзальнікам член, для пераканаўчыці пагрозы — дэмантратyўна падразаючы яго...

Менавіта гэтакае, і ня толькі гэтакае, адбываецца сёняня ў фільтрацыйных лягерах у Чачніі і прылеглых каля яе вобласцях. Калі якой-небудзь частцы вязняў фільтлягераў (напрыклад, захопленых з улікам — на полі бою ці пры ўстаноўцы фугасу) і было прад’яўлены абвінавачваньне і нават выпісаны (хай сабе мінулай датай) ордэр на арышт, то вялікая іх колькасць сядзіць без усялякіх на тое юрдычных аргументаў. Яны праста пасаджаныя, і ўсё на гэтым! Яны аддадзеныя пад поўную ўладу катаў-садыстаў! Што тыгыцца адвакатаў, то пакуль што няма ніводнага выпадку адваката ў фільтрацыйных пунктах „пункт”***

Калі ўлічыць, што ў „фільтрацыйных пунктах” збіваюць і катуюць са стратай здароўя практична ўсіх, а таксама тое, што вядомыя выпадкі таемных групавых расстрэлаў вязняў бяз суду і съледztва, можна з упэўненасцю сформуляваць і ажыццяўляему на практицы (афіцыйна, вядома, не аб’яўленую) задачу „фільтрацыі”: **зынічыць ці ператварыць у інвалідаў як мага большую колькасць чачэнскіх мужчынаў** (у кожным зь іх расейскія ўлады бачаць патэнцыйнага баевіка). Гэта значыць давершыць тое, чаго не ўдалося зрабіць за час ваенных дзеянняў. Усё гэта лёгка ўпісваецца ў схему генацыду, які ажысцяўляецца ў рамках дзяржаўнай палітыкі.

Па дадзеных газэты „Коммерсант” — Le Mond (15 лютага 2000г.), „Масква плянует прапусыць праз „фільтрацыйныя лягеры” 150 тысячаў чачэнцаў”.

Акрамя часовых месцаў для затрыманых, што існуюць у ваенных частках і на блёквартах часовых месцаў для затрыманых (часыцей за ўсё гэта праста глыбокія, часам забэтанаваныя ямы), „фільтрацыя” сёняня робіцца ў лягерах Чарнокозава, у

Грозным,**** Гудэрмэсе, Ханкале, Хатуні (Ведзенскі раён), Урус-Мартане (будынак былога школы), Ачхай-Мартане, Аргуне, у паселішчы Талстой-Юрт (падземны бункер), Гарагорску, Гарачаводзку, у сяле Соны (Шатойскі раён), на станцыях Кадзі-Юрт і Чараўленая-Вузлавая (спэцыяльна прыстасаваныя вагоны — „вагонзэкі”), у рухомай колавай турме (Грозны-Гудэрмэс, Чараўленая-Вузлавая-Кадзі-Юрт), у Маздоку, Стаярпала, Пяцігорску, Таганрозе і інш...

І ўсюды практикуецца жорсткасць, садысцкая катаваньні, усюды існуе практика адкупу, ёсьць нават сістэма расцэнак: за выхад на свабоду, за зьберажэнне жыцця, за зьберажэнне здароўя...

Ну, а тыя, чые сваякі не ў стане іх выкупіць, але каго, аднак, па нейкай прычыне не расстрэляюць, не заб’юць, не закатуюць да съмерці, каму пашанчуе дайсыці да суду, тыя, атрымаўшы па сваім артыкуле максімальны тэрмін (калі не паддаліся вярбоўцы ў стукачы), тыя накіруюцца ў „зону” з надзеяй ўсё ж такі калі-небудзь вярнуцца дадому.

А ў „зоне” іх чакаюць азлобленыя нявольніцтвам, адурманенія, як большасць расеіцаў, крымінальнікі, пераканаўчы ў тым, што дамы ў

Маскве высадзілі ў паветра чачэнцы і ўзрыў на Пушкінскай плошчы арганізавалі таксама яны...

Палітыку Крамля ў дачынені да палонных чачэнцаў ажыццяўляе армія, МУС, ФСБ і Міністэрства юстыцыі... Прэзыдэнт У. Пуцін (можна не сумнявацца) ведае дэталёва, як гэта палітыка выконваецца. Генеральная і Ваенная пракуратуры Расейской Фэдерациі маўкліва спрыяюць усяму гэтаму...

Уладзімер КРЫЛОЎСКІ
Масква-Нью-Ёрк

(Тэкст з газэты „Вечерний Нью-Йорк, — 2001, 28-29 сакавіка)

Пераклад з расейскай мовы М.Ванькевіча

* Тоё, што „на першы погляд” здаецца быццам гэта „законна” — так думае толькі расейскі аўтар. На самай справе гэта беззаконне, і відаць адразу. Тут нічога не „здаецца”. Нельга замыкаць насельніцтва ў лягеры і дзяліць без суду, хто наlevа, хто направа. Гэта чынгізханаўшчына, гвалт, нецывілізацыйныя дзеяньні і варварскія паняцці. (рэд.)

** Чачэнская армія ў пачатку 2-й Расейска-Чачэнскай вайны складала 5-7 тысячай салдат, узброенных толькі стралковай зброяй. (рэд.)

*** Экспрэс-хроніка, 1 апр., 2000г., с.1, „Интернаты от российской армии”; Правозахоўчы цэнтр „Меморіал” (Москва). „Обращение к членам Парламентской Асамблеи Совета Европы”, сент. 2000г.; В.Попков, Благотворительная организация „Гражданское содействие” (Москва) и Н. Эстемирова, приемная Правозахоўчага цэнтра „Меморіал” в Назране (Ингушетия), „Несколько интервью с участниками чеченской трагедии. Свидетельства очевидцев”.

Матэрыял быў распашоўданы сирод членаў ПАРЭ, Стразбург, верасень 2000г.

**** Джахар-Гала (рэд.)

ЗМАГАЮЦЦА СУПРАЦЬ ЧАЧЕНСКАЙ МОВЫ

Маскоўскае бюро радыё „Свабода” можа быць зачынена, калі пачнуцца перадачы на чачэнскай мове, — папярэджвае радыёстанцыю расейская Фэдеральная служба бясцекі (ФСБ). „Свабода” якраз пачала набор дыктараў, якія ведаюць чачэнскую мову. Прэсавы сакратар ФСБ Аляксандар Здановіч заявіў: „Мы будзем змагацца супраць усяго, што пагражае інтэрсам расейскай дзяржавы. Гэта датычыць таксама і сродкаў масавай інфармацыі”.

Кірауніцтва радыё „Свабода” ў Вашынгтоне паведаміла, што так ці інакш, але радыёперадачы на чачэнскай мове будуць перадавацца. Калі не з Рәсей, то, магчыма, з Чэхіі.

(З газэты)

БЕЛАРУСЫ ПАД АКУПАЦЫЯЙ:

„За нашу савецкую родзіну”
(Успамінае Мікола Паграноўскі)

Для маладога беларуса, які скончыў „рускую школу”, дзіўна было, што на тэрыторыі СССР нехта размаўляў не па-расейску. Зъдзіўша ў Латвіі на толькі гэта. Сыпчастая готыка, сівыя муры рыцарскай даўніны нагадвалі атмасферу раманаў Вальтэра Скота. Душа будучага мастака хвялявалася. А тут такая ўдача: набліжалася гадавіна кастрычніцкага перавароту, нас шыхтавалі на пляцы і спыталі: „Таварышы жаўнеры, хто хоча ў Рыгу на сівяткаваньне 7 лістапада?” Я зъдзіўся, што ніхто не адгукнуўся на такую заманлівую прапанову і пасыпяўшася крыкнуць — „я!”.

І вось мы стаім у ачапленыні на галоўнай набярэжнай, вакол мора чырвоных сцягоў, вэтэрны, адным словам, усё, як трэба. Раптам на нас насынулася маса юнакоў і дзяўчат, твары злыя, кричаць зь нянавісцю: „Акупанты! Сволачы! Вон з нашай зямлі! Жыве незалежная Латвія! Далоў камуну!” Каля маёй галавы праляцела пляшка...

Адсьвяткавалі мы добра. Гэта была мая першая лекцыя нацыяналізму. Потым нам упершыню далі па аўтамату і павялі па вартах. Строга папярэджвалі, што пару гадоў таму тут адбылася серыя начных нападаў. Але, маўляў, вартавыя не разгубіліся, адстраляліся, забіўшы некалькі гадаў, і атрымалі па адпачынку.

Пазней высьветлілася, што сапраўды ўчынілі няўзброенныя латышы арганізавалі каля гэтых пастарункаў дэмантрацыі пратэсту. Вартавыя нават не зрабілі папераджальнія стрэлы, стралілі праста па людзях...

Давялося прайсці таксама і курс расейскіх лекцыяў. Выконваючы інструкцыю, я аднойчы праціраў казённым сыпіртам дроцікі радыёапаратуры. Увайшоў сяржант, жахнуўся і закрычаў: „Што тыробіш?!” Ён перакуліў усю банку сабе ў рот, гукнуў: у-у-эх! І выдыхнуў сыпіртовую пару на драты. „Вось так трэба!”

Амаль трыцаць гадоў прамінула, а не сыціраюца ў памяці гэтыя кантрасныя ўспаміны.

Дарога вайны

(Успамінае Алена Падмасцер'ева. Гомель)

Наша хата стаяла на ўзбочыне магістралі Ленінград-Адэса. Мы бачылі ўсё, толькі не заўсёды маглі зразумець, што адбываецца. У сьпякотным траўні-чэрвені 1941 года па дарозе дзень і ноц ішла незылічоная сіла войска ў паўднёвым кірунку.* Пачалася вайна, бамбаваньне, прыйшлі немцы. Па дарозе гналі тысячи і тысячи палонных. Акryваўленыя, зынісленыя, галодныя, яны падалі ў пыл, а немцы білі іх нагамі і прыкладамі. Калі побач апыналіся італьянскія жаўнеры (іх было шмат у беліцкім прадмесці Гомеля; некалькі жыло і ў нашай хаце), то яны ратавалі людзей, перавязвалі параненых, не давалі іх забіць.

Немецці і вайну італьянцы лютая ненавідзелі. У кінагэатры немцы і італьянцы сядзелі ў розных канцах залі, лаяліся, кідаліся біцца. Аднойчы на італьянскую аўтакалёну наляцелі савецкія самалёты, загарэліся машыны. Нямецкі начальнік бегае і вішыць, загадвае тушиць пажар і ратаваць грузы. А італьянцы схаваліся ў хмызняку і кричаць адтуль: „Брава, сіньёр афіцэр, брава!”

Аднойчы прыйшоў да нас немец з разнарадкай на працу ў Нямеччину. Нэапалітанцы начапілі яму на галаву апалонік і вытурылі. Дужа любілі нашых дзяўчат, і засталося ад іх некалькі дзяцей, цяпер, канешне, гэта старыя дзяцюкі.

Для іх усё скончылася трагічна. Калі ў Італіі ськінулі Мусаліні і італьянцы выйшлі з вайны, немцы загналі італьянцаў у лягеры і зынішчылі. Гэта быў ужо кастрычнік 43-га. Пры набліжэнні чырвонай арміі мы і ўсе суседзі пабеглі хавацца ў лес. Вакол страляніна, чуваць, як недзе далёка закрычалі людзі. Потым карнікі, што ішлі ланцугом, знайшлі нас і пагналі да прасёлку. Прайшлі мы паўз яму, дзе ляжалі пабітыя людзі. Нас паставілі на ўзбочыне і ўжо хацелі расстраляць. Па пасёлку адступаюць нямецкія войскі. Раптам мы ўбачылі афіцэра на кані. Кінуліся да яго, брат Яўген нешта казаў яму па-німецку, усе малілі таксама. І ён загадаў карнікам не страліць. Толькі забралі ў калёну нашых мужчын і пагналі, а жанчын зь дзецьмі адпусцілі.

Раніцай мы ўжо вярнуліся, а ў нашай хаце гаспадараць чужыя. Ля брамкі стаіць аўтаматчык, а за нашым становішчам сядзяць два савецкія генэралы. На пару гадзінаў у нас быў нейкі важны штаб. Памятаю, генэрал узяў з шафы бацькаў гадзіннік і кажа: „Хорошіе часы”, — ды сунуў сабе ў кішэню.

Месец фронт стаяў на Сажы, а ў Беліцы была сталіца БССР. Сюды за войскам прыехаў урад і ЦК КПБ. Па Гомелю стралілі дальнабойныя гарматы, а мы паўз іх хадзілі ў школу. У клясах партрэты Гітлера замянілі на выявы Сталіна, а падручнікі былі тых ж.

Нацярпеліся мы за вайну і ў школе. Некалькі разоў проста на заняткі прыходзіла гэстапа, забіrala дзяўчынак, якія, аказваеца, былі звязаныя з падпольлем. Цяпер мы ўбачылі дзетак начальніцтва з ЦК і ўраду, фанабэрыйстых, багата апранутых. Дома ўвечары размаўлялі з савецкімі вайскоўцамі. Вельмі прыязныя былі маладыя разьведчыкі,

якія штодня рызыкавали жыцьцём. А вось адзін афіцэр усё гарланіў: „Мы кровь проливали, а вы тут под немцем прохлаждались!” Я яму вазьмі ды агрэзьніся: „А дзе ж вы былі, калі нас немцы заваявалі?” Ён змоўк і толькі зыркнуў на мяне страшна. Уся сям’я думала, што канец. Але нічога, абышлося.

Так прыйшоў новы страх.

* Сталін канцэнтраваў войскі на поўдні Украіны, дзе меркаваў пачаць атаку супраць немцаў і іхных харусынікі захопам нафтавых палёў у Румыніі. Як вядома, Гітлер апярэдзіў савецкі наступ на некалькі дзён. (Рэд.)

ПАБІЦЬЦЁ ЛЮДЗЕЙ ПЕРАД СХОДАМ ПРЫХІЛЬНІКАЎ РЭЖЫМУ

18 траўня сёлета патрыёты Беларусі сябры Кансэрватыўна-Хрысціянскай Партыі — БНФ і Беларускага Народнага Фронту „Адраджэнніе” выйшлі на праспект Францішка Скарыны каля Цэнтральнай плошчы ў Менску з плякатамі: „Абаронім Беларусь!”, „Расейскіх акупантаў — преч!”, „Зянон Пазняк — беларускі кандыдат!”. Присутныя на плошчы засвідчылі сваю нязгоду з антыбеларускай палітыкай прамаскоўскага рэжыму, які марна спрабаваў прадэманстраваць „усенародную любоў” на пэўданародным сходзе, што адбываўся ў Палацы Рэспублікі. Сотні апранутых у цывільнае „амонаўцаў” кідаліся на людзей, зьбівалі і арыштавалі іх. У выніку карніцкай акцыі ў цэнтры сталіцы былі затрыманыя больш за 40 асобаў.

Вядомыя прозвішчы затрыманых сяброву Кансэрватыўна-Хрысціянскай Партыі — БНФ: Уладзімер Раманцоў, Анатоль Лагутаў, сп. Неруш, Вольга Кацянкова, сп. Палюховіч, Лявон Сакольчык, Алег Рудзюк, Аляксей Фралоў, Уладзімер Плотнікаў, сп. Кацэўнікаў, сп. Рачыцкі, Валянціна Сучок, Уладзімер Івашкевіч, Алег Сагадзін, Віктар Туравец, Генадзь Пляшико.

Падчас брутальнага нападу і затрымання перажылі сардэчны прыступ і былі адвезены хуткай дапамогай сябра Сойму Партыі прафэсар *Мікола Савіцкі* і сябра Партыі *Святлана Захарэвіч*.

Пры затрыманні лукашэнкавыя бандыты білі нагамі і нанеслы цяжкія цялесныя пашкоджаныя сябру Партыі *Уладзімеру Юху* (зламаная рука і рэбры, знаходзіцца ў шпіталі №6) і намесніку старшыні Партыі *Мікалаю Анціповічу* (пашкоджаная нога). Адбыліся першыя суды над затрыманымі. Присудзілі да штрафу сп. *Плотнікаў* (20 мінімальных заробкаў — мін.з.), сп. *Рудзюка* (10 мін.з.), сп. *Рачыцкага* (30 мін.з.).

Большасць затрыманых атрымалі позвы ў суд на наступны тыдзень. Бандыты ў цывільнім арыштавалі яшчэ шэраг асобаў. Хапалі і зьбівалі нават тых, хто ішоў на „усенародны сход” зь вернападданымі пэтыцыйамі ў руках. Апошняя атрымалі лекцыю халуйскай любові і таксама былі залічаныя ў апазицыйю.

(Прэс-служба Кансэрватыўна-Хрысціянскай Партыі — БНФ. В. БУЙВАЛ)

19 траўня 2001г.

АБ РЭПРЭСІЯХ І ЎЖЫВАНЬНІ СІЛЫ

23 траўня кірауніцтва Фронту і Кансэрватыўна-Хрысціянскай Партыі — БНФ выступілі з заявай аб рэпрэсіях і ўжываньні сіл з боку рэжыму Лукашэнкі супраць прадстаўнікоў Беларускага Вызвольнага Руху.

,,18 траўня 2001 г. кіруочы ў Беларусі рэжым учыніў бандыцкія дзеяніні, — сказана ў заяве. — Выконваючы загад Міністра ўнутраных спраў генэрала **Ул. Навумава**, „людзі ў цывільнім” „дастасавалі” прымёмы баявога рукапашнага бою супрощаў грамадзянаў, што стаялі на Цэнтральнай плошчы ў абарону замацаванага Канстытуцыйнага незалежнага статусу Рэспублікі Беларусь. У выніку карніцкай акцыі ў цэнтры сталіцы было скопленыя больш за 40 асобаў, сяброву *Фронту* і Кансэрватыўна-Хрысціянскай Партыі — БНФ.”

* * *

,,Дзеяніні прамаскоўскага рэжыму Лукашэнкі 18 траўня і ў цэлым на працягу 2001 г. пацвердзілі, — сказана ў заяве, — што рэжым не зъмяніў курсу на сілавое ўтрыманье ўлады і пасъядоўнае замацаванье каляніяльнае залежнасці Беларусі ад расейскай імперыі.

Жорстка падаўляеца дзеянісць менавіта галоўных арганізацыяў Беларускага Нацыянальна-Вызвольнага Руху, накіраваная на кансалідацыю беларускага грамадзтва для абароны незалежнасці Беларусі і супраціву супрощаў нахабных акцыяў палітычных, эканамічных, таемных структураў імпэрскай Масквы па зыншчэніі беларускай дзяржавы і беларускай нацыі, па захопу беларускай уласнасці.

Асабліва ўзмачніліся рэпрэсіі пасля прыняцця 18 лютага 2001 г. рашэння Соймавай Канфэрэнцыі Партыі і Руху пра неабходнасць вылучэння Зянона Пазняка кандыдатам на пасаду прэзыдэнта Рэспублікі Беларусь у выпадку прызначэння прэзыдэнцкіх выбараў.



18 траўня. Менск. Гэбісты ў цывільнім зьбіваюць Уладзімера Івашкевіча (70 гадоў; сябра Кансэрватыўна-Хрысціянскай Партыі — БНФ).



18 траўня. “Гэб’ё” на вуліцах Менска: 1, 2, 3 — асобы, якія здымалі людзей і прахоўках; 4 — тып у цывільным, які ўдзельнічаў у здыманні людзей; 5 — тып, які “прысутнічалаў”; 6 — фрагмэнт праспэкта Скарыны. Стрэлкамі паказаныя гэбісты.

Галоўны ўдар наносіцца па Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ і Беларускаму Народнаму Фронту „Адраджэнне”. Аказваецца ціск на ўсё кіраўніцтва Партыі і Руху. Выконваючы абавязкі старшыні на Беларусі **Юры Белен'кі** 4 красавіка быў арыштаваны і асуджаны на 15 сутак за ўдзел у акцыі 25 Сакавіка 2001 г. „Дзень Незалежнасці” ў Менску.

Намеснік старшыні **Уладзімер Старчанка** 11 красавіка быў асуджаны да штрафу 35 мінімальных заробкаў за організацыю акцыі „Дзень Незалежнасці” ў Гомлі. Намеснік старшыні **Мікола Аныповіч** быў арыштаваны **18 траўня 2001 г.** і прыцягнуты да суду за ўдзел у акцыі „Абаронім Дзяржаву і Канстытуцыю”.

Намеснік старшыні **Сяргей Папкоў** **16 траўня 2001 г.** быў гвалтоўна, з нанясеннем цялесных пашкоджанняў, арыштаваны ва ўласнай кватэры без адпаведнай санкцыі прокурора і прыцягнуты да суду за ўдзел ў акцыі **26 красавіка 2001 г.** „Чарнобыльскі Шлях”.

Сябры Сойму і Управы Партыі **Святлана Бельская, Вольга Кацянкова, Валянціна Мароз, Таццяна Цяцёркіна, Мікола Савіцкі, Уладзімер Раманцоў, Анатоль Лагутаў, Уладзімер Плещанка, Уладзімер Юхно, Ігар Лобан** пацярпелі ад рэпрэсій міліцыі і судоў за ўдзел у вулічных акцыях, распаўсюджванні інфармацыі і збор подпісаў.

Рэжым імкненца задушыць інфармацыйную працу Партыі і Руху. **14 траўня** быў выкліканы ў міліцыю Адказны сакратар Управы Партыі **Анатоль Крыварот** для высвярдлення харэктару інфармацыйных паступленняў на ягоную паштовую скрыню.

На берасцейскай мытні ў сакратара Управы Партыі **Алеся Чахольскага** канфіскавалі **745** асобнікаў часопіса „**Беларуская Ведамасці**”, які выдае **Зянон Пазняк**. Пры гэтым сп. Чахольскі быў аштрафаваны судом на 50 мінімальных заробкаў. У гэтым годзе за распаўсюджванні інфармацыі і арганізацыйную працу пры зборы подпісаў у абарону незалежнасці Беларусі былі затрыманыя міліцыяй, аштрафаваныя, панеслыя маральныя і матэрыяльныя страты дзясяткі актыўістаў Партыі.

* * *

Дзякуючы актыўнай дзеянасці арганізацыяў Беларускага Нацыянальна-Вызвольнага Руху, Маскве не ўдалося і на ўдасца перавесыці канфлікт паміж расейскім імперскім коламі і беларускім незалежніцкім сіламі ў рэчышча „кіруемага канфлікту” паміж Лукашэнкам і намэнклятурна-каляніяльнай апазыцыяй.

Мы заяўляем катэгарычны пратэст супраць любых спрабаў расейскай дыпламатыі і некаторых эўрапейскіх краінаў надаць



легітимнасць прамаскоўскуму рэжыму ў Беларусі. Відавочна, што някіх дэмакратычных свабодаў на Беларусі, пры панаванні антыбеларускага рэжыму, няма і на будзе.

Нас непакоіць пазыцыя заходнезўрапейскіх краінаў, якія „не зauważаюць” акупацыйную палітыку Масквы, імперскія амбіцыя Рәсей, небяспечныя для краінаў Усходняй і Цэнтральнай Эўропы.

Мы спадзяёмся, што дэмакратычныя краіны Захаду зоймуць ражучую пазыцыю ў дачыненьні да імперскіх дзеяньняў Масквы і кіруемага ёй антыбеларускага рэжыму. Толькі ўсталяванье і ўмацаванье незалежнай дэмакратычнай Беларусі надасць стабільнасць становішчу ва ўсходняй Эўропе.

Арганізацыі Беларускага Нацыянальна-Вызвольнага Руху, нягледзячы на пастаянны ўціск з боку рэжыму, прымуць актыўны ўдзел у прэзыдэнцкай выбарчай кампаніі 2001 г., будуць адстойваць незалежную і дэмакратичную Беларусь.”

ПАДЗЕІ 18 ТРАЎНЯ ВАЧЫМА РЭПАРЦЁРАЎ

18 траўня сябры Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ арганізавалі перад Палацам Рэспублікі (дзе пачаўся лукашэнкаўскі так званы „усебеларускі народны сход”) акцыю ў абарону незалежнасці Беларусі. Пікет заплянаваны ад 8⁰⁰ да 20⁰⁰. Але раніцай на плошчы зявіліся шматлікія супрацоўнікі міліцыі ды спэцслужбаў у форме і ў цывільным.

На ганку Палацу шэф адміністрацыі Лукашэнкі **М.Мясяніковіч** ды

ягоны намеснік **У.Замяталін** давалі нейкія ўказаныні міліцэйскому начальнству.

Актыўісты Партыі пачалі зьбірацца на плошчы каля 9-й гадзіны. Намеснік старшыні Партыі **Сяргей Папкоў** сказаў: „Людзі хочуць прадэманстраваць сваю думку наконт злачыннасці аў'яднання Рэспублікі Беларусь. Гэта не аў'яднанне, гэта захоп, акупацыя. Мы будзем заўсёды выступаць супраць такіх дзеяньняў”.

У гэты момант асобы ў цывільнім пачалі хапаць удзельнікаў акцыі невядома чаму. „Паглядзіце, што робіцца, — кажа Сяргей Папкоў, — людзі ж стаяць спакойна, парадку не парушаюць. Гэта нейкая банда. Тут ідуць прахожыя, яны затрымліваюць усіх, каго трапіцца.”

Да пікетоўцаў падышоў міністар Унутраных спраў **Уладзімер Навумай**. але пікетоўцы сталі ў некалькі шэрагаў, шчапіліся за руکі, разгарнулі **Бел-Чырвона-Белы Сцяг** ды транспаранты: „**Абаронім Беларусь!**”; „**НЕ — зынішчэнню Беларусі!**”; „**Зянон Пазняк — беларускі кандыдат!**”, — і пачалі съпяваша патрыятычныя песні.

Міністар даў каманду затрымліваць фронтаўцаў. „Я даў каманду, вас усіх счас задержат, даставяйт в райотдел за то, што вы мешаеце проведению санкционированного мероприятия. Всё!” — сказаў Навумай.

Пад’ехалі троі аўтобусы, зь іх выскачылі людзі ў цывільнім і пачалі хапаць дэманстрантаў. Тых, хто супраціўляўся, падначаленія генэрала Навумава білі і закідалі ў аўтобусы за руکі і ногі. У пэнсіянэркі **Святланы Захарэвіч** пачаўся сардечны прыступ. Яе адвезла машина хуткай дапамогі.

Усяго было скіплены нараніцы каля 20 чалавек, у тым ліку кіраўнікі Партыі **А.Крыварот**, **У.Раманцоў**, **М.Анцыповіч**. Іншыя удзельнікі акцыі на чале з **Ю.Белен’кім** адышлі ў бок універсаму „Цэнтральны”. Ю.Белен’кі сказаў: „Гэта ня першы раз, калі міністар Унутраных спраў Навумай пэрсанальна займаецца сяржанткімі функцыяналнымі абавязкамі. Гэта ўжо як бы традыцыя. Мы гэта ўжо назіралі 25 Сакавіка, калі генэралы, вобразна кажучы, ішлі ў поўны рост у атаку. Напэўна, не засталося войска боездольнага, якое магло бы выканаць гэтыя функцыі.”

Усіх затрыманых адvezly ў Цэнтральны аддзел міліцыі, дзе на іх склалі пратаколы і павезлы ў суд Цэнтральнага раёну.

* * *

Уладзімера Плотнікова першага прывезлі зь Ленінскага ўпраўлення міліцыі ў Цэнтральны суд. У міліцыі разам зь ім трymалі дацэнта Палітэхнічнай Акадэміі **Міколу Анцыповіча**. Пры затрыманні амонаўцы пакалечылі яму нагу, і цяпер сп. Анцыповіч у шпіталі. У.Плотніков таксама зьблі і парвалі вопратку.

З Цэнтральнага аддзела міліцыі прывезлі сябroy **Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі** — **БНФ Алега Радзюка**, **Піліпа Рачыцкага** і **Уладзімера Івашкевіча**. Усе абавіавацьца ў парушэнны правапарадку падчас правядзеньня масавых марапрыемстваў.

А.Радзюка абавіавацілі ў тым, што ён кричаў „**Жыве Беларусь!**”, а гэта, маўляў, ёсьць лёзунгам антыурadавага зъместу. А гімн „**Магутны Божа**” нібыта ўтрымлівае намёк на антыдэмакратычныя характеристики лукашэнкаўскага сходу.

А.Радзюка і П.Рачыцкага пакаралі штрафамі па 30 мінімальных заробкаў, а У.Івашкевіча — 20 мін. заробкаў.

Віктара Каашунікава, **Анатоля Лагутава**, **Уладзімера Раманцова**, **Валянціну Сучку** павезлы на вуліцу Старожоўскую да суддзі Таццяны Паўлючук.

Мікола Анцыловіч сказаў: „Пры затрыманні пакалечылі. Завезлі ў Ленінскі РАУС. Адмовіліся называцца. Склалі пратакол. Я патрабаваў, каб мне выклікалі лекара, хуткую дапамогі. Мяне завезлі ў аддзел хуткай дапамогі. Зрабілі ўколы, прафіляктыку, прамыўку, наклалі жгуты.

Як высьветлілася, мяне затрымлівалі сяржант **Шчэглак Яўген Васільевіч** і працаршык **Астроўскі Віктар Анатольевіч** (аманаўцы). Ніякіх падставаў не было. Яны напалі па-бандыцку, білі і круцілі руки.”

Уладзімера Плотнікова таксама зьблі. Пакараныне — 20 мінімальных заробкаў.

Уладзімера Юху мнона зьблі аманаўцы, калі затрымлівалі. Яму зламалі рабро і руку ў двух месцах. УЮху шпіталізавалі ў аддзяленні хірургіі 6-га клімнічнага шпіталю.

* * *

Пад вечар у гэты дзень у Менску адбылася акцыя „аб’яднанай апазыцыі” „ланцуг неабыякавых людзей”. Гэта акцыя з’арганізаваная актыўістамі АГП. Удзельнікі яе з партрэтамі **Ю.Захаранкі**, **А.Красаўскага**, **В.Ганчара**, **З.Завадзкага** збираліся стаць ланцугом ад плошчы Незалежнасці да Цэнтральнай плошчы. Аднак сабралася толькі 30 асобаў. Яны сталі з партрэтамі зынікльых палітыкаў на ўзбоч праспэкту Францішка Скарыны.

Неўзабаве сталі хапаць і гэтых дэманстрантаў. У Цэнтральны РАУС завезлы каля 10 чалавек. Сярод іх таксама сябры **Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі** — **БНФ Генадзь Пляшко**, **Віктар Туравец**. Традыцыйна схапілі дэпутата **В.Шчукіна**, пры гэтым яго зьблі.

(**Паводле паведамленняў журнлістаў**
радыё „Свабода” А. Невяроўскага, Л. Лунёўай)

ЗНОЎ СУД НАД ЮРЫ БЕЛЕНЬКІМ

8 траўня ў судзе Цэнтральнага раёну Менска закончыўся двухдзённы судовы працэс над **Юры Белен’кім**, выконвающим абавязкі старшыні ў Беларусі **Беларускага Народнага Фронту „Адраджэнне”** і **Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі** — **БНФ**. Раней Гарадзкі суд Менска адмяніў прысуд сп. Белен’каму (15 сутак арышту) па абавіавачванні „у арганізацыі і кіраўніцтве несанкцыянованым шэсцем 25 сакавіка сёлета на пр. Францішка Скарыны ў Менску”. Як раней, так і цяпер абавіавачванне абапіралася на фальшивых і блытаных съведчаннях супрацоўнікаў міліцыі. Суддзя **Паўлючук** не прыняла да ведама съведчанні съведкаў абароны. А съведчаныні падпалкоўніка міліцыі **Феткевіча**, якія яўна супярэчылі фактам, паказаным на відэаздымках, прадэманстраваных у зале суду, былі прынятыя да ведама. Ніякія доказы ня мелі для суду вагі, суддзя абапіралася на заведамую хлускіню і імкнулася „нацягнучы справу”, выконваючы палітычную замову. Прысуд — 10 сутак арышту — съведчаныне палітычнай заангажаванасці беларускай судовай сістэмы.

Спадар Белен’кі ўжо адбыў у красавіку 10 сутак арышту па ранейшаму прысуду. Такім чынам, новае судзілішча мела сэнс толькі як прыкрыццё антызаконных дзеяньняў міліцыі і ўладаў.

(**Прэс-служба Кансэрватыўна-Хрысьціянской Партыі**
— БНФ. В.Буйвал)

ЧУЖАЯ СУЧАСНАСТЬ І БЕЛАРУСКАЯ ПАЛІТЫКА

Напісаць гэтыя кароткія развагі мяне падахвоці **Яўген Мірановіч**.

У канцы красавіка мяне і вядомага польскага перакладчыка беларускай паэзіі Чэслава Сэнюха запрасіла шаноўная спадарыня прафэсар Альжбета Смулкова прыехаць у Беласток ва ўніверсітэт на катэдру беларускай культуры, спаткацца з выкладчыкамі ды паразмайляць пра беларускую гісторыю і маю фота-кніжку „**Глёрэя Патрыя**”. Гэта кніжка для мяне — мінулы час дваццацігадовай даўнасці, хоць і вельмі дарагі.

Прыехалі мы са спадаром Чэславам Сэнюхам, хораша нас спаткалі, сардэчна пагаварылі, кава-гарбата, навокал добрыя людзі, шчырыя беларусы: Яўген Мірановіч — гісторык, аўтар выдатных кніжак, Алег Латышонак, Віталь Луба, выкладчык, журналіст.

Вярнуўся я ў Варшаву і праз нейкі час чытаю ў беластоцкай „*Nive*” артыкул (13 траўня 2001 г.); піша сімпатычны Яўген Мірановіч:

“Чытаючы і праглядаючы кніжку Зянона Пазьняка „Глёрыя Патрыя”.., можна зразумець, чаму аўтару не пашанцавала ў палітычнай дзеінасці... Ня веру, што посьпеху ў палітыцы можна дачакаць чалавек, які піша: „Мілая Радзіма, Ты — уся мая памяць. Усё, што бачыў і перажыў за жыцьцё, усё, што пра Цябе чую і чытаў, і нават уяўляў — усё са мной. Ты такая вялікая і прыгожая перапоўніла маё сэрца і маю галаву..,” — і далей, — „Глёрыя! Хвала! Хвала цвітучаму дрэву! Хвала зямлі і людзям...”

Потым робіцца заключэнне: „Змест кніжкі паказвае, што Пазьняк зъяўляецца фанатыкам жыцьця (якім толькі мяне „фанатыкам” ужо ні называлі) і бліжэй яму па натуры да лідэра экалагічнага руху, чым правадыра народу, які стаіць на ростанях і ня ведае, у які бок павярнуць — да незалежнасці ці калініяльнага статусу.”

Далей сябра Мірановіч тлумачыць свае погляды, чаму ён так піша. Пазьняк, на яго думку, „гаварыў тое, што думаў, а гэта не найлепшая прыкмета для палітыка. Посьпех у палітыцы, — лічыць Яўген Мірановіч, — забраніраваны цынікам, якія гатовыя здрадзіць найлепшаму сябру, ідэі, за якую толькі што выказваліся, зьнічиць тысічы людзей, каб дамагчыся намечанай мэты... Узорам сучаснага палітыка, які, напэўна, ня піша вершаў, а малапраўдападобна, што іх калі-небудзь чытаў, зъяўляецца прэзыдэнт Польшчы Аляксандар Квасынскі... Пазьняк разважае пра съвет у катэгорыях маральнае — немаральнае, справядлівае — несправядлівае, хача ў палітыцы няма месца на маральнасці. Ведае пра гэта кожны гмінны чыноўнік, кожны павятовы радны і нават парадфіяльны вікарны...” і г.д.

Такія погляды, якія выказаў паважаны сябра Мірановіч, даволі пашыраны і харэктэрны для людзей, якія палітыкай не займаюцца, але, спажываючы інфармацыю пра палітыку, ствараюць пра яе сваё пэўнае ўяўленыне. Яны, як заўзятары на стадыёне, якія глядзяць, як думаюць, што лепш разьбіраюцца ў футболе і лепей ведаюць, як трэба гуляць, чым самы футбалісты.

Справа ня ў тым, што працытаваныя погляды максімалісцкія, і таму памылковыя (хочу ёсць у іх пэўная рацыя і доля праўды), справа ў тым, што гэта спрошчанае асэнсаваныне складаных рэчаў, адлюстраваныне распаўсюджанага цяпер правінцыялізму (гэта значыць, ацэнка шырокага — вузкім, вялікага — малымі меркамі, прымітыўнаццю звязы).

Аляксандар Квасынскі не таму „сучасны палітык” і ёсць прэзыдэнтам Польшчы, што ня піша вершаў ды іх не чытае, і не таму, што ня кажа тое, што думае (тым больш, што ён думае, што кажа), а таму, што яго палітычныя погляды і дзеяньні адпавядаюць уяўленыням і настроем бальшыні палякаў. Гэта галоўнае. Акрамя таго, за ім стаіць вялікая і моцная арганізацыя, зь вялікімі ўплывамі, сродкамі імагчымасцямі, здольная шырока данесыць пазыцыі Квасынскага да людзей. У такім становішчы, для таго, каб стаць прэзыдэнтам, трэба адпавядаць сітуацыі і патрабаваныям.

Лукашэнка не таму стаў прэзыдэнтам Беларусі, што быццам бы казаў ня тое, што думаў, а таму, што якраз тое, што ён думаў і казаў (а я яго ведаю з 1990 г.), адпавядала пашыраным настроем і падтрымлівалася тады большасцю савецкага насельніцтва, а КГБ як палітычнае сіла, якая яго вяла, здолела гэта шырока данесыць да жыхароў Беларусі.

Выбары прэзыдэнта ў Польшчы, у Амэрыцы ды Эўропе — гэта выбар грамадзтвам унутранай арыентацыі палітыкі і разъмеркаваныя жыцьцёвых магчымасцяў. Тым часам *выбары прэзыдэнта ў Беларусі ёсць выбар існавання незалежнай дзяржавы, выбар нацыянальнага лёсу: альбо Беларусь незалежная дзяржава, альбо*

частка *Racei. Так важыцца цяпер пытаныне пра ўладу ў Беларусі.*

Польскія і эўрапейскія крытэрыі палітыкі да Беларусі не падыходзяць. Ня той зъмест. Беларуская палітыка ня мераеца чужой „сучаснасцю”.

Змаганыне адбываецца паміж Москвой, якая поўнасцю кантралюе беларускую ўладу, і нацыянальнымі незалежніцкімі сіламі Беларусі. Барацьба за ўладу ў Беларусі ёсьць выяўленьне і працяг антыкаляніяльнага канфлікту змаганыя за незалежнасць.

Вырашальным чыннікам у такога роду змаганыні ёсьць не сацыяльны інтэрэс, а *нацыянальная сведамасць людзей*. Вось той доўгатэрміновы капітал, які можа забясьпечыць перамогу ў антыкаляніяльнай барацьбе. Каб яго набыць, трэба сведчыць ідэалы. Патрабныя людзі, якія падымуць нацыянальныя сыці і будуть казаць беларускую праўду (тое, што думаюць). Бяз гэтага дзеяньня нічога немагчыма дасягнуць, ніякай незалежнасці і свабоды, ніякай падтрымкі на выборах і ніякай улады. *Нацыянальна сведамая эліта павінна абавірацца на нацыянальна сведамыя электаратам.*

Гэта галоўны прыярытэт беларускай палітыкі. Без яго — няма будучыні.

Пасыль Савецкага Саюзу на Беларусі засталося дэфармаванае грамадзтва, выхаванае ў антыбеларускім бяспамяцтве, у рускай савецкай школе і ў рускай савецкай арміі. Калі ў 1991 годзе *Беларускі Народны Фронт* скарыстаў грамадzkі інтэрэс (скіраванасць супраць КПСС і хвілёвы страх камуністу ю пасыль правалу путчу ў Маскве) і праз парламант (маючы там толькі 8% дэпутатаў) дамогся незалежнасці Беларусі, то потым, калі зынікла КПСС і іншыя грамадzкі раздражняльнікі, нісьпеласяць нацыянальной кансалідацыі грамадзтва не дазволіла *Фронту* незваротна замацаваць незалежнасць, і нават прайсьці ва ўладу.

Небяспечна будаваць палітыку і балансаваць толькі на інтэрэсах, калі вырашаецца лёс народу. Інтэрэсы — часовыя. Імі могуць скарыстацца чужыя антыбеларускія сілы. (Прэзыдэнцкія выбары ў 1994 годзе гэта добра праілюстравалі.) Трэба ствараць *настаяннае нацыянальнае апрышыча ў народзе*, пашыраць нацыянальна-вызвольны грунт. А гэта працэс, які патрабуе часу і адкрытай палітыкі.

* * *

Шмат хто з тых, што гавораць пра палітыку, не задумаўшца, як гэта ў 1991 годзе малалікая фракцыя фронтаўскіх дэпутатаў, на чале з „несучасным” палітыкамі перамагла камуністычную бальшыню ў Вярхоўным Савеце, дамаглася незалежнасці Беларусі, спыніла дзеянасць КПСС і ЛКСМБ рукамі самых камуністу. Якой трэба было валодаць палітычнай тэктыкай, воляй, съмеласцю і рагучасцю малой групе змагароў, каб перамагчы ў такіх абставінах. Назіральнікам збоку здаецца, што незалежнасць „звалілася з неба”. Хоць гэта было найцяжэйшае змаганыне і найвялікшай праца.

Я яшчэ не спаткаў чалавека з асяроддзя гаворачых пра палітыку, які б задумався, як гэта ў 1988-89 гадах, калі існаваў Савецкі Саюз, усясільныя КПСС і КГБ, можна было іх перамагчы і выйграць справу з Курапатамі. Ім здаецца, што гэта проста так сталася, само сабой. Тоё, што змаганыне было адкрытым і гаварылася, што думалася (і што так трэба было), яны, як быццам, і не заўважылі.

Людзі ня могуць прааналізаваць таго, чаго яны ня ведаюць. Для іх добра, калі ўсё добра. А вось калі дрэнна, тады шмат хто пачынае „аналізаваць” ды ацэніваць гэта, як яму здаецца.

Мушу нагадаць некалькі аксіёмаў. Нацыянальна-Вызвольная апазыцыя і палітыкі, якія, *апэлюючы да грамадзтва, змагаюцца з амаральнym рэжымам і дыктатурай, ня могуць быць цынічнымі і амаральнімі, ня могуць быць самы хлусіць*. Інакш — паражэнне незваротнае, палітычныя нябыті. Цынізм і ашуканства — зброя зусім іншых палітыкаў. Прыклады — адназначныя. Існуе падзел у палітыцы. Не разумець гэтага і ня бачыць — павярхонасць. Гэта першы і галоўны парог, на якім скручвалі сабе шыю шмат якія палітычныя змагары.

Другое. Палітыка ня ёсьць заняткам ні „брудным”, ні „чистым”. Палітыку робяць людзі. Таму яна такая, якой яе ствараюць палітыкі. Нячыстыя людзі, звычайна, робяць і брудную палітыку.

„Чистасць” і „нячыстасць” у палітыцы ёсьць адлюстрыванье барацьбы маральных установак у грамадзтве. Ня больш. Адны ідуць у палітыку хлусіць і брудзіць, каб здабыць выгаду. Другія — шануюць годнасць і ідуць, каб дамагчыся паляпшэння грамадзтва. Гэта на іх ськідаецца гразь палітычных цынікаў і нягоднікаў. Але гэта ня значыць, што нягоднікі заўсёды перамагаюць. (Калі перамагаюць, а калі — і не. Палітыка — змаганьне.)

Я залічуваю сябе да другой катэгорыі палітыкаў і ведаю, што дасягнуць высокага ніzkім мэтадам — немагчыма. А тое, што цябе могуць выпэцкаць ў палітыцы — нічога страшнага, бо „пан ведаў, на што ішоў”. У палітыцы ня толькі „пэцкаюць”, але й зынішчаюць, і саджаюць у турму (за нішто), і выганяюць у эміграцыю. Цярпі, змагайся і перамагай. Галоўнае, каб сам ня выпэцкаўся.

Безумоўна, што Квасьнейскі „сучасны палітык”. І Лукашэнка сучасны палітык, і Пуцін „сучасны”, і г.д. Але для мяне прыкладам „сучасных” зьяўляюцца ня гэтыя спадары, а вялікі Ян Павел II, Папа Рымскі, які праводзіць якраз дзеянную маральную і сучасную палітыку.

Вядома, гэта — асаблівы прыклад, ілюстрацыя прынцыпу. Але і ў сьвецкай палітыцы, нават у такой руцінай, як эўрапейская, шмат адкрытых, прыстойных асобаў, якіх хоча бачыць у кірауніцтве ўсялякае сучаснае грамадзтва.

* * *

Сябра Яўген Мірановіч працытаваў маю прадмову „*Мілая Радзіма...*”, прачытаў вершы, напісаныя ў тым жа стылі і, відаць, палічыў усю гэтую маю „любоў” прыкметай палітычнай і чалавечай слабасці суб'екта, якому, з-за яе, „*цяжка рацыянальна думаць пра Радзіму*”.

Шчыра кажучы, я нават зъбянтэжаны. Гэтак неабдумана мог бы нехта сказаць, але толькі не чалавек такога ўзроўню, як Яўген Мірановіч.

Я, грэшны, думаю інакш. Тоё, запаветнае, што нашу і неяк выказаў у вершах, гэта тое, што трывае на паверхні ў любых абставінах, што дае сілы, моц і ўпэўненасць перад любым непрыяцелем, гэта нязломная апора, на якую абапіраешся, калі чуеш тупат насарогаў, ці калі прэ, акружкае цябе зграя гіен.

Падабающа мне развагі аднаго мудрага беларускага філёсафа жыцця, якога вельмі шаную і люблю — Антона Шукелойца, — чалавека, які мае вялікі жыццёўы досьвед і выраблены палітычны гарп. Ён часта спасылаецца на вопыт беларускага Адраджэння, які съведчыць што ў палітыцы, калі справа стане рубам, — перамагае ідэвасць, вера ў ідэалы і сіла духу. Гэта ўтрымала нас, беларусаў, палітычна жывымі ў вельмі неспрыяльных, зынішчальных для нас варунках ХХ-га стагоддзя.

Гэта стала асновай нашага новага Адраджэння ў 80-х і 90-х гадах. Толькі съветская нацыянальная ідэя можа стаць грунтам велічы і росквіту Беларусі ў ХХІ-м стагоддзі. Набліжайма ж гэты час зь верай, упэўнена і працадайна, без пэсымізму і расчараўання.

Зянон ПАЗНЯК

27 траўня 2001 г.

ПАЛІТВЯЗЕНЬ №1 Ў СМАРГОНІ

22 траўня ў Смаргоні адбыўся суд над сябрам Кансэрваторыі-Хрысціянскай Партыі — БНФ **Віктарам Тураўцом**, які 13 траўня прайшоў па ўсяму гораду зь Бел-Чырвона-Белым Сыцягам у руках. На грудзях і на плячах у яго былі плякаты з надпісам: „*Гэта наш родны*

беларускі сыцяг”. Ля выканкама акурат у гэты час сабралася мясцовая „вертыкаль” і сагнаныя з усіх прадпрыемстваў, арганізацыяў і ўстановаў людзі. Было недзе чалавек 500. Адзначаўся так званы „дзень гэбра і сыцяга”.

Урачысты момант падняцця лукашэнкаўскага чырвона-зялёнага сыцяга „сапсаваў” Віктар Туравец, які якраз падышоў з Бел-Чырвона-Белым Сыцягам. Яго адразу на вачах ва ўсіх скапіла міліцыя. Віктар крикнуў: „*Жыве вольная Беларусь!*”

Судовы „працэс” па гэтым спрэве доўжыўся 30 хвілінаў. Віктара абвінавацілі ў несанкцыянаваным пікете і ў выкарыстанні „незарэгістраванай сымвалікі” падчас правядзення пікету. В. Туравец у сваім выступленні сказаў, што лукашэнкаўскі сыцяг — незаконны, бо падпісаны Лукашэнкам, а не зацверджаны Вярхоўным Саветам. Далей ён сказаў, што пікет не праводзіў. Пікетам зьяўляеца выкаваныне сваіх інтарэсаў ці пратэсту бяз шэсця. А ён ішоў сам, адзін, ціха і мірна, па сваім горадзе і нікому не перашкаджай.

Суд не зважаў на яго слова і пакараў Віктара Тураўца трыма суткамі арышту. Ягоны прадстаўнік падаў скаргу ў пракуратуру на незаконнае расэйнэне суда.

Віктар Туравец запатрабаваў лекара, бо ў яго за некалькі дзён да суду было зламанае рабро. Пратрымаўшы 4-ы гадзіны ў камэры, Віктара выпусьцілі да 28 траўня, калі закончыцца лячэнне.

Такім чынам, Віктар Туравец стаў палітвязнем №1 у горадзе Смаргоні.

Віктар ШОЦЬ

ХРОНІКА ПАРУШЭННЯ ПРАВОЎ БЕЛАРУСАЎ

ЛЮТЫ (працяг)

9 лютага. Пагоршыўся стан здароўя **Уладзімера Раўкова**, былога прадэктора Гомельскага мэдінстытуту, які чакае суда ў гомельскім СІЗА ва ўмовах, што пагражаюць ягонаму здароўю.

У Беларусі людзі, віна якіх не даказаная судом, утрымліваюцца ў съледчых ізалятарах у цяжкіх умовах, зняволеныя не атрымліваюць дастатковай мэдычнай дапамогі. Камэра, у якой утрымліваецца У. Раўкоў, перапоўненая. У ёй на чалавека прыходзіцца менш за квадратны мэтр. Такім чынам ажыццяўляеца психалагічны і фізічны ціск, каб чалавек забыўся пра сваю годнасць і даваў „патрэбныя паказанні”.

12 лютага, Менск. Зачынлі „Першацьвет”, замест яго зараз паўстане расейскамоўнае выданыне.

17 лютага, Віцебск. Затрыманым уздзельнікам скончыўся несанкцыянаваны пікет моладзі ў цэнтры Віцебску. Арганізавала яго на пляцы Волі ініцыятыўная група юнакоў і дзяўчат супраць будаўніцтва ў экалягічна небяспечным раёне горада нафтаперапрацоўчага комплексу (прадпрыемства па выработу высокаактанавага бензіну). На плошчу выйшли **Ірына Байдак**, **Сяргеяк Аксімович**, **Эдуард Бохан**. Пікет з разгорнутымі плякатамі і Бел-Чырвона-Белым Сыцягам адразу прыцягнуў увагу прахожых. Сабраўся натоўп, і людзі пачалі абліяўваць тэксты плякатаў: „Здароўе беларускай нацыі — перш за ўсё!”, „Чыноўнікам прэфэрэнцыі (расейскім бізнесу) — гроши, віцеблянам — сапсаванае паветра, здароўе, жыццё!”. С. Аксімович раздаваў улёткі пра экалягічную небяспеку будаўніцтва ў свабоднай эканамічнай зоне вышэй па цячэнню Дзвіні. Нафтаперапрацоўчага комплексу, які мяркуюць збудаваць расейскія фірмы. Міліцыяны вырвалі ўлёткі і сканфіскавалі ўсе прылады, якія выкарыстоўваліся на акцыі. Справу перадалі ў суд.

19 лютага ваенная калегія Вярхоўнага суда Рэспублікі Беларусь пад старшынствам палкоўніка юстыцыі **Уладзімера Сукача** пачала працэс па абвінавачванні **Юры Бандажэўскага**, **Уладзімера Раўкова** (былых рэктара і прадэктора Гомельскага мэдінстытуту) ды некалькіх іншых

грамадзянаў у атрыманыні або дачы хабару. Суд адмовіўся дапусціць юриста *Гары Паганялу* ў якасці прадстаўніка абвінавачваемага Ю.Бандажэўскага, што адвакат кваліфікуе яго „съведамае неправасуднае рашэнне”. Ул. Раўкоў прадставіў пісьмовую заяву ваеннаю калегіі Вярхоўнага суда, у якой паведамляе, што яго „мэтадычна і плянамерна забіваюць у съледчым ізалятары Гомеля”. Абвінавачаны апісае супрацьдзеянне яго лячэнню з боку **Вячаслава Цераховіча**, кіраўніка съледчай групы праукратуры. Цераховіч матыве адмаўленне ў лячэнні тым, што абвінавачваемы нібыта сімулюе сімптомы сардечных боляў. Аднак сур’ёзны дыягноз Раўкова поўнасцю пацвердзіўся падчас яго лячэння ў шпіталі Камітэту выкананьня пакараньняў, куды яго даставілі паслья таго, як ён публічна называў Цераховіча вінаватым у сваёй магчымай съмерці. 19 лютага ваенная калегія адмівіла падсуднаму ў шпіталізацыі.

21 лютага Віцебскі абласны суд ліквідаваў аршанскае грамадзкае аб’яднанне *Цэнтар падтрымкі дэмакратычных пераўтварэнняў імя Філона Кітты* (створаны ў 1997 г.). Аб’яднанне актыўна займалася грамадzkай дзеянасцю, выдавала адзіную афіцыйную зарэгістраваную ў Воршы дэмакратычную газету „*Куцейна*”, якая мела больш за тысячу падпісчыкаў. У 1999 г. камісія намесыніка прэм’ер-міністра **У.Замяталіна** дала каманду Ўпраўлению юстыцыі Віцебскага аблвыканкаму ліквідаваць Цэнтар імя Філона Кітты. На судовым паседжанні пад старшынствам суддзі **А.Сматрова** старшынёй грамадзкага аб’яднання **Віктарам Андрэевым** і яго прадстаўніком **Алегам Граблеўскім** былі абвергнутыя ўсе пункты абвінавачваньняў, вылучаныя чыноўнікамі Ўпраўленьня юстыцыі. Суддзя ў сваім рашэнні цынічна пазначыў, што адзінай падставай дзеля ліквідацыі арганізацыі зьяўляецца пропуск месячнага тэрміну абскардання рашэння Ўпраўленьня юстыцыі аб неперарэгістрацыі Цэнтра імя Філона Кітты, якое ў працэсе разгляду было прызнанае цалкам незаконным.

22 лютага **Уладзімер Плешчанка** і **Барыс Хамайды** былі затрыманыя ля „сінага дому” ў Віцебску. На іх склалі пратаколы па арт.162¹ ч.2 (несанкцыянаваны пікет) і адпусцылі да суду. У міліцыі засталіся плякаты фронтаўцаў: „**Кандыдатам у прэзыдэнты ад Беларускага Вызвольнага Руху будзе Зянон Пазняк**“; „**Байком выбарам 18 сакавіка!**“

Забралі таксама сьвежыя асобнікі бюлетэня „*Беларуская Салідарнасць*” і газэты „*Выбар*”.

23 лютага беларускія жаўнеры прымалі Присягу на вернасць Айчыне. На вокладках съвяшченнага дакуманту напісана: „*Военная присяга*“. А побач — сталінскі гэрб, крыху перайначаны сумнавядомым рэфэрэндумам. Сталінскі сымвал замест нацыянальнай беларускай *Пагоні*. А на шапцы ў жаўнеру — савецкі серп і молат. А калі малады баец беларускага войска прычытае расейскі тэкст прысягі, камандзёр рыкне: „*Стаць в строй!*“! І хлапчына адкажа таксама па-расейску: „*Есть!*“.

Дык каму прысягнулі? Якой краіне? Чыёй радзіме? Чыю будучыню яны будуць бараніць?

24 лютага **ЗВАРОТ РАДЫ ДЫРЭКТАРАЎ БЕЛАРУСКАМОЎНЫХ ШКОЛАЎ МЕНСКА ДА ДЫРЭКТАРАЎ ШКОЛАЎ РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ:**

„*Трагічна, але факт: за апошнія 5 год разбурана беларуская школа. Гэта адбывалася на нашых вачах, пры абыякавасці многіх з вас, калегі. А то, трэба прараду казаць, і з вашай ініцыятывы. Сёння дэмагагічны лёзунг аб „свабодзе выбару мовы навучаньня” прывёў да таго, што толькі 29% беларускіх школьнікаў навучаюцца па-беларуску, а ў гарадах гэты працэкт у 3-5 разоў меншы. І гэта прытым, што больш за 80% насельніцтва краіны, згодна з апошнім перапісам, зведвае беларускую мову за родную.*

Гістарычная задача, якая выпала школе паслья 1991 года, такая: паступова, шляхам патрыятычнага выхаваньня моладзі зъмяніць пакаленіне савецкіх людзей на грамадзянаў Беларусі. І тое адбылося б

праз 15-20 гадоў, калі б не без дапамогі зрусяфіканай школы антыбеларускай ўлады чарговы раз не згвалтавала школу беларускую. Пазбавіўшы дзяцей роднай мовы, улада і яе падпявалы фактычна пазбавіла нашых дзяцей Радзімы.

Сёння больш за трэць беларускіх школьнікаў мараць зъехаць з гэтай краіны, да якой няма любові і трапятання душы. Бо закладваеца гэта спрадвеку, перш за ўсё, матчыным словам. На жаль, у Беларусі — напэўна, адзінай у сьвеце — пытаныне мовы са сферы культурыягічнай перайшло ў палітычную. Сённяшня беларускія ўлады ня могуць гэтага не разумець, і іх моўная палітыка вельмі выразна і адназначна накіраваная. Беларуская мова амаль выгнана з ВНУ, газэтаў, тэлебачаньня, судовага і дзяржаўнага справаводства, усіх сфераў ужытку. Пакінуты толькі дзеля прыліку, „*для мясцовага калярыту*” некаторыя розэрвацыі ў галіне культуры.

Давайце признаем, шаноўныя, неабвержнае: згвалтіць школу без узделу дырэктарскага корпусу было б немагчыма. На сваім уласным вопыце ведаем, як прынцыповая пазыцыя кіраўніка школы можа садзейнічаць перакананню і настаўнікаў, і бацькоў, стварэнню адпаведнай грамадзкай думкі, захаванню беларускай мовы навучаньня. Што ж вы, шаноўныя калегі, нарабілі! Нехта з вас спaloхаўся заніць грамадзкую пазыцыю, нехта абыякава, а то і съведома стаў хаваць беларушчыну. І гэта вялікая віна перад будучынай наці і краіны. Толькі зразумейце: нікто і нішто ня вечнае. Як ня вечная гэтая ўлада. І вы на свае вочы яшчэ ўбачыце і адраджэнне беларускай школы, і вяртаныне незалежнасці краіны, павагі да беларускага народа з боку іншых народаў Эўропы і сьвету.

Адбудзеца гэта з вашым узделам ці не — сапраўды ваш выбор. Легась толькі 4% вучняў падрыхтоўчых клясаў Менска атрымалі ў рукі беларускі лемантар. Ад вас залежыць, колькі такіх вучняў будзе сёлета. Гэта — справа вашага сумлення і адказнасці перад будучынай краіны.” (*Алесь Сядзяка, старшина Рады дырэктараў беларускіх школаў Менска*)

Люты, Менск. Зволнены з працы тэлекамэнтатар **БТ Аляксей Доваль**, які сказаў з экрана, што імкнучыся дагадзіць „*прэзыдэнту*”, БТ паказвае другаяканская хакейная матча.

Люты. Таварыства беларускай мовы імя *Францішка Скарыны* зрабіла заяву, дзе з трывогай і абурэннем адзначае, што „*ў апошні час на дзяржаўным тэлебачаньні з небывалымі дагэтуль настойлівасцю і пасльядоўнасцю ідзе выцясненне зь вяшчаньня нашай роднай мовы. Беспадстаўна скасавана навучальнае тэлебачаньне, такое патрэбнае для вясковых школаў. Зачынены папулярныя перадачы *Rodnae слова* і *Сядзіба*. Спыніў выхад у эфір любімы мільёнамі аматараў беларускай песні тэлефэстываль *Песнью бярыце з сабой*. Галоўная рэдакцыя літаратурна-драматычных праграмаў практична наогул спыніла падрыхтоўку перадачаў, звязаных з гісторыяй Бацькаўшчыны, яе літаратурай і мастацтвам. Нават у традыцыйна беларускамоўных выпусках навінаў дыктары і журналісты дэмантратыўна пераходзяць на рускую мову. Новыя ж цыклы і праграмы, якія зъяўляюцца на БТ, амаль цалкам рускамоўныя.*

Грамадзкае аб’яднанне *«Таварыства беларускай мовы імя Францішка Скарыны»* лічыць такую практику нядыўна прызначанага кіраўніцтва Нацыянальнай тэлерадыёкампаніі грубым парушэннем Закона аб мовах, недапушчальным ігнараваннем правоў грамадзянаў Рэспублікі Беларусь, 81,9% якіх у час апошняга перапісу насельніцтва абвясцілі сябе беларусамі, а 85,6% іх назвалі роднай мовай — беларускую.

Мы рагучча патрабуем спыніць гвалтоўную русіфікацыю тэлевізійнага віশаньня ў нашай краіне”, — сказана ў заяве.

Люты. Маладафронтайцы **Антон Бойка** і **Віталь Падаляк** абвінавачваюць супрацоўніка Заводзкага РУУС Менску ў зъбіваньні і прымненіні катаваньняў. Юнакоў затрымалі ў ноч на 25 лютага непадалёк ад будынку Заводзкага райвыканкаму і абвінавацілі ў спробах вывесіць беларускі сцяг. Міліцыянты адразу пачалі зъбіваць

іх, потым даставілі ў Заводзкі РУУС. Іх зъмісьцілі ў розныя камэры і пачалі вадзіць на допыты, патрабуючы падпісаць пратаколы аб правапарушэнні, аднак юнакі адмаўляліся гэта рабіць. Тады міліцыянты наматалі доўгія валасы Падаляка на руці і цяглі іх ў розныя бакі, што было вельмі балюча. Пад уздзеяннем катавання малады чалавек падпісаў пратакол. Непаўнагадовага Бойку трымалі ў душнай, цеснай камэры, пакуль ён не страціў прытомнасць, і нецэнзурна зневажалі ў прысутнасці маці, якую выклікалі. Зараз юнакі поўнасцю адмаўляюць сваю віну, заяўляючы, што пратаколы яны падпісалі пад катаваннямі. Зъбіраючы зъвярнуцца з заявай у прокуратуру.

25 лютага ў Менску прыйшла канфэрэнцыя „Нацыянальная ідэя, шляхі кансалідацыі грамадзтва”, арганізаваная ТБМ ды іншымі беларускімі арганізацыямі. У рэзоляцыі, прынятай удзельнікамі канфэрэнцыі гаворыцца: „Адным з галоўных фактараў раззвіцця і пашырэння беларускай ідэі ў ХХІ стагоддзі зъяўляецца беларуская мова як мова тытульнай нацыі...”

Калі будзе жыць беларуская мова, то пераможа і беларуская ідэя, а эта значыць – беларуская дзяржаўнасць.”

Люты. Усеагульны страйл прадпрымальнікаў і наёмных працоўных, што пачаўся 28 лютага, падтрималі яны менш 150 тысячай чалавек, або 70% ад агульнай колькасці асобаў гэтай катэгорыі.

Люты. Даверыліся карумпаванай дзяржаве. Спадарыня **Люба Марозава** з Магілёва паведаміла ў газету: „Мне споўнілася 65 гадоў, і я зъвярнулася ў банк, каб атрымаць свой уклад у суме 6,5 тысячай рублёў. Калі я здавала гроши ў банк, на іх можна было купіць двухпавярховую дачу. Цяпер жа ў банку сказаў, што мне належыць 149 рублёў. Я была ў шоку”.

Людзям у банках кажуць: „Зъвяртайцесь да Лукашэнкі, мы выдаём вам правільна, згодна зъ яго ўказам”. Нагадваюць таксама пра сёлетнюю пастанову „савету міністраў” пра кампэнсацыю выплаты па ўкладах 1992-95 гг. **Іван Уласен** з Клецку меў на ашчаднай кніжцы суму, эквівалентную 3000 даляраў ЗША. А ў лютым сёлета атрымаў кампэнсаваную выплату ў памеры 2,8 даляраў.

Люты. У БГК патрапіла копія ліста Упраўлення юстыцыі Магілёўскага аблвыканкаму, адрасаванага старшыням раённых судоў і пракурорам раёнаў. У лісце загадана правесці сустрэчы з работнікамі пракуратуры і, сярод іншай дэмагогіі, азнаёміць іх з „прававым забесцяпчэннем маючых адбыцца прэзыдэнцкіх выбараў”. Трэба „паказаць ролю кіраўніцтва дзяржавы... у раззвіцці культуры, адукцыі, навукі..., выкарыстоўваючы ўсе сродкі прапаганды”.

Вось такі „незалежны” суд і прокуратура.

25 лютага сябра Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ **Віктар Туравец** і ягоная жонка **Таццяна** правілі ў цэнтры Смаргоні несанкцыянованы пікет. Віктар трymаў плякат: „Мы, беларуская сям'я, лічым, што Лукашэнка і ягонае атачэнне — незаконныя, што Лукашэнка — гэта галечка і беднасць, ніzkі заробак, беззаконне, пагроза страты незалежнасці Беларусі. Хопіць, нацярпеліся! Нам патрэбны новы сапраўдны прэзыдэнт!” У Таццяны на плякаце было напісана: „Уставай, суайчынік, з каленяў! Ня трусь! Годзе съвет нам съмашыць і гібець, як папала! Беларускае слова жыве! I жыве Беларусь!”

Пікет доўжыўся гадзіну. Тураўцы раздалі больш за 100 улётак.

Люты. Жодзіна. Жодзінская Рада Кансэрватыўна-Хрысьціянской Партыі — БНФ прыняла заяву адносна праекту новага закона пра мову, падрыхтаванага рэжымам. У заяве сказана: „Праект Закона Рэспублікі Беларусь „Об образовании в Республике Беларусь” — гэта праект далейшага ўдешэння мовы тытульнай нацыі краіны.

Чыноўніцкая хітрасць душыцеляў мовы беларусаў асабліва яскрава праглядаецца ў 5-м артыкуле, зъмест якога наступны: „Граждане имеют право на выбор языка обучения и воспитания **в пределах возможностей**, предоставленных системой образования”.

Вядома ж, што магчымасцяў на атрыманье адукцыі на роднай для беларусаў мове „ня знайдзіца”. Як не знаходзіца зараз.

Уся гісторыя каляніяльной залежнасці Беларусі съведчыць аб гэтым.

У згаданым праекце перавага аддаецца расейскай мове. Прыняць такі закон — канчатковая разбурыць духоўнае апірышча нацыі, яе мову. А бяз мовы няма нацыі, бяз нацыі — няма дзяржавы.

Мы рагучча пратэстуем супраць прыняцця ўдушаючага закону.”

Люты. Грамадзкія арганізацыі **Рэчыцы** зъвярнуліся да гарадзкіх уладаў ў СМІ з адкрытым лістом, у якім выказываюць пратэст наkont зъмінення гістарычнага гэру горада.

Пастановай Гомельскага аблвыканкама цяперашні гэрб з выявай коньніка з паднятым мячом і шчытом з двухкантовым крыжам (*Пагоня*) плянуюць зъмяніць гэрбам, які падобны на першапачатковыя варыянты гэрба Масквы.

Рэчыцкая грамадзкасць парайноўвае тое, што адбываецца, з „ціхім рэфэрэндумам” па зъміненіні гістарычнай сымволікі, які сёньня перажываюць многія беларускія гарады. Як правіла, гістарычныя гэрбы беларускіх гарадоў, прысвоеныя ім адначасова з Магдэбургскім правам, па волі ўладаў, распрацоўшчыкі зъмяняюць на нічым не матываваныя заказныя выявы, якія нічога не адлюстроўваюць.

САКАВІК

2 сакавіка. Вяртаючыся на цягніку з Варшавы, сакратар Упраўлы Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ **Алесь Чахольскі** быў зптыманы супрацоўнікамі мытні ў Берасьці. Мытнікі пратрымалі сп. Чахольскага трох гадзін ў мытнай зале, дзе зрабілі агляд ягоных рэചай і канфіскавалі **745** асобнікаў часопіса „*Беларуская Ведамасці*”. Быў складзены пратакол, справа перададзена ў суд. Часопіс кваліфікавалі як „матэрыялы, якія пагражаюць палітычнаму ладу Рэспублікі Беларусь”.

У сп. Чахольскага склалася ўражанье, што ён знаходзіцца не на беларускай мяжы, сустракаецца не з беларускімі мытнікамі, а натрапіў на мытнью службу Расейскай імпэрыі. На ягоныя патрабаваны зъвяртатца да яго на дзяржаўнай беларускай мове службовыя асобы рэагавалі адмовай у зыдзеклівой форме. Не было прадстаўлена аніводнага афіцыйнага дакумента, аніводнага бланку на беларускай мове. Калі мытнікі прапанавалі яму падпісаць дакументы, сп.Чахольскі адмовіўся, бо яны былі запоўненыя не па-беларуску.

Службовыя асобы ўпарты не называлі свае прозвішчы, і толькі з пратаколу стала вядома, што рабіў затрыманье старшы інспектар **Сыцяпан Васільевіч Кузьміч** (які ні дзіўна — беларус). Сп.Чахольскі мае намер падаць сустрэчны іск у суд, каб дамагчыся вяртання канфіскаваных часопісаў.

Пасыль звароту Кансэрватыўна-Хрысьціянской Партыі — БНФ да сп.Зянона Пазняка з заклікам вылучыць сваю кандыдатуру на прэзыдэнцкіх выбарах, перасыпел дзеячоў руху і партыі з боку рэжыму значна павялічыўся.

3-га сакавіка ў Берасьці за расклейку налепак арганізацыі „Зубр” быў затрыманы непаўнагадовы **Аляксандар Стракач** і **Сяргей Журбіла**. Падлёткаў даставілі ў РУУС Маскоўскага раёну. Падчас допыту міліцыянты пагражалі засадзіць іх на тры гады. Быў складзены пратакол.

3-га сакавіка ў Менску ля ўваходу на станцыю мэтро „Інстытут Культуры” за распаўсюджванье газэты „Наша Свабода” быў затрыманы міліцыяй непаўнагадовы **Павел Юхнёвіч, Андрэй Бажкоў, Юрый Емельяновіч**. Іх даставілі ў РУУС Кастрычніцкага раёну, дзе міліцыя сканфіскавала спэцыяльны выпуск газэты.

5 сакавіка міліцыя затрымала ў будынку сталічнага чыгуначнага вакзalu намесыніка старшыні Кансэрватыўна-Хрысьціянской Партыі — БНФ **Сяргея Папкова**. За ім сачылі і затрымалі на выйсці з вакзalu. Патрабавалі паказаць, што мае ў кішэнях. Калі ён адмовіўся, то завялі ў пастарунак, а потым даставілі ў Савецкі РУУС, дзе трымалі тры

гадзіны. Склалі пратакол, абвінавачваючы яго ў распаўсюджваньні ўлётак. С. Папкоў адмовіўся падпісаць пратакол і не прызнаў факту распаўсюджваньня. Дзеяньні міліцыі съведчаць пра імкненне ўладаў запалохаць аднаго зь лідэраў *Вызвольнага Руху*.

Сакавік. Як чарговую правакацыю ўладаў расцэньваюць у кіраўніцтве Саюза беларускіх пісьменнікаў спробу стварыць на базе Дома Літаратару ў Менску „рэспубліканскі дом творчых работнікаў”. Лукашэнка загадаў ураду распрацаваць прапановы на гэты конт у першым паўгоддзі сёлета. Кіраўніцтва СПБ лічыць, што такім чынам будзе пахаваная надзея Саюзу пісьменнікаў вярнуць сваю ўласнасць.

(*Інфармацыйная Камісія Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ і прэс-служба БНФ. Па матэрыялах Камісіі, СМІ (друку, радыё), „Вясны-96”, SANA)*

ЯК ДОКТАР ЛОБАН ПРАСЬВЯЩУ РАЁННАЕ НАЧАЛЬСТВА

У сярэдзіне траўня спадар *Ігар Лобан* — сябра Сойму Беларускага Народнага Фронту „Адраджэньне” і Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ, мясцовы лекар і жыхар горада *Ляхавічы* *Берасцейскай вобласці*, наведаў мясцовы райвыканкам і ўручыў кіраўніцтву тэкст артыкула *Уладзімера Старчанкі* „*Вялікая Чарнобыльская вайна*”, прысьвечаны проблемам беларускага грамадзтва, якое пакутуе ад наступства Чарнобыльскай катастрофы (артыкул быў ужо надрукаваны ў некалькіх беларускіх газетах).

Мясцовая адміністрацыя ўгледзела злачынны сэнс у імкнені грамадзяніна давесці да яе важную, надзённую інфармацыю. Спадар Лобан атрымаў з міліцыі позму ў суязі з адміністрацыйнай справай, узбуджанай супраць яго за распаўсюджванье дрэннай інфармацыі.

Абсурдны і беспадстаўны абвінавачваньні паказваюць антынародны і антыдэмакратычныя характеристыкі улады ў адным раёне, што адностроўвае стан дыктатарскага і маразматычнага рэжыму ва ўсёй Беларусі. *Ляхавіцкія „вертыкальшчыкі”* няздольныя вырашаць сацыяльныя і эканамічныя праблемы, затое імпэтна дэманструюць вернасць запаветам свайго Лукашэнкі, які неаднаразова заяўляў, што ў чарнобыльскіх раёнах жыць добра і там трэба працаўці і даваць больш прадукцыі.

(*Прэс-служба Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ. В. БУЙВАЛ*)

У СУВЯЗІ З АНТЫБЕЛАРУСКАЙ ДЗЕЙНАСЦЮ ГАНСА-ГЕОРГА ВІКА

(*Заява*)

У верасні мінулага года на Міжнароднай канфэрэнцыі ў Беластоку кіраўнік Менскай місіі АБСЭ Ганс-Георг Вік прагаварыўся і заяўіў, што ён і Місія АБСЭ ў Менску ўжо на працягу шэрагу гадоў праводзіць палітыку, накіраваную на ўключэнне Беларусі ў склад РСЕ.

Пакідаю ў баку прычыны такой недыпляматаўчнай заявы. Яны нам вядомыя. Сутнасць жа ў тым, што спадар Вік увесе час займаўся ў Беларусі дзейнасцю, якая супярэчыць нацыянальным інтэрэсам нашай краіны і злучаеца з палітыкай расейскага нэакаліянілізму ў дачыненьні да Беларусі.

Спадар Г.Вік мае адносіны да спробаў разбурэння Беларускага Народнага Фронту і да імкнення ўзынішчыць Беларускі Нацыянальна-Вызвольны Рух, які змагаецца супраць імпэрскай

палітыкі РСЕ і прамаскоўскага рэжыму ў Беларусі. Спадар Г.Вік непасрэдна займаўся арганізацыяй так званай „аб’яднанай апазыцыі” (гэта значыць апазыцыі без беларускіх адраджэнскіх ідэй), каб супрацьпастаўіць яе Беларускаму Нацыянальнаму Вызвольнаму Руху па прынцыпу: за дэмакратыю без суверэнітэту.

Дзеяньніца спадара Ганса Віка ў Беларусі мела падвойныя характеристыкі. З аднаго боку — выбарацная абарона правоў чалавека (гэта значыць тых, хто падабаўся спадару Віку, бо ён ніколі не выступаў у абарону пацярпелых ад дзеяньняў рэжыму кіраўнікоў і сябраў Кансэрватыўна-Хрысьціянскай Партыі — БНФ), з другога боку — спрыяльне легалізацыі і прызнанню рэжыму Лукашэнкі міжнароднай супольнасцю. Гэта асабліва было добра відаць восеніню мінулага году, у часы падрыхтоўкі выбарчай кампаніі і выбараў у парламант (“палату” Лукашэнкі). Аднак тады спадару Г.Віку нічога не ўдалося.

Заява спадара Г.Віка ў Беластоку перапоўніла чашу цярпеньня. Беларускі Народны Фронт „Адраджэньне” і Кансэрватыўна-Хрысьціянская Партия — БНФ прынялі пастанову, дзе аб’явілі спадара Г.Віка персонай нон-грата ў сферы Беларускага Нацыянальна-Вызвольнага Руху і запатрабавалі ад міжнародных арганізацыяў адкліканаць яго зь Беларусі. Аб гэтым намі былі дасланныя афіцыйныя лісты ў Парламентскую Акамблею АБСЭ, кіраўніку АБСЭ Беніце Фэрэра Вальднэр і Міністру замежных справаў Нямеччыны Ёшку Фішару. Я асабіста пісьмова інфармаваў пра расэньне Беларускага Нацыянальна-Вызвольнага Руху спадара Г.Віка і амбасадара Нямеччыны ў Менску спадара Х. Вінкельмана.

Рэакцыя была сімптоматычнай. Адразу, пасля нашага расэньня, з пагрозамі ў бок АБСЭ выступіў спадар Лукашэнка і яго кіраўніцтва, а „дэмакраты” тут жа пачалі абараняць спадара Г.Віка.

29 студзеня гэтага году мне афіцыйна паведамілі зь Місіі АБСЭ ў Аўстрый аб разглядзе нашых патрабаваньняў і аў перасылцы іх новаму кіраўніку АБСЭ ў Румынію. Неафіцыйна стала вядома, што спадара Г.Віка звіраюць адклікаць зь Беларусі ў чэрвені гэтага году.

І тут жа зноў мы чуем чарговыя афіцыйныя „пагрозы” спадару Г.Віку з боку беларускага МЗС і чарговыя заявы „дэмакрату” у яго абарону.

Сінхронная праца спадара Г.Віка і маскоўскіх функцыянераў у рэжыме Лукашэнкі нас не зьдзіўляе. Гэта жа, як і іхняе жаданьне зрабіць з яго цярпельца за дэмакратыю і пакінуць у Менску.

Мы настойваєм і яшчэ раз голасна павтараем: *Ганс-Георг Вік павінен пакінуць межы Беларусі*.

Яго дзеяньніца не адпавядае нацыянальным інтэрэсам Беларусі і супярэчыць антыкаляніяльным прынцыпам змаганьня з рэжымам Лукашэнкі. Яна прынесла шмат шкоды і мала карысці.

Мы не прымаєм маскоўскае палітыкства спадароў зь Міністэрства замежных справаў Беларусі і хітрасці нямецкай дыпламатыі.

Мы ня лічым добрый практику прызначэння на пасаду кіраўніка Міжнароднай праваабарончай арганізацыі былога кіраўніка зынешніх разьведкі замежнай краіны (хай сабе й пэнсіянер). Карпаратыўнасць сусветных разьведак добра вядомая. Прыдзе час — Беларусь стане вольнай, і мы пазбавімся ад іх усіх.

Зянон ПАЗНЯК
*Старшина Беларускага
Народнага Фронту „Адраджэньне”*

22 траўня 2001 г.

1996 ГОД. ФРАГМЭНТЫ

Цяжкі і паваротны быў гэты, 1996 год, у жыцці Беларусі. Год разбурэння Беларускай будучыні. Год супраціўлення наступу каліяніяльной дыктатуры Масквы. Для Беларусі гэта ўжо амаль гісторыя; гісторыя, што доўжыцца, тлес і баліць.

Цяжкі і паваротны гэта быў год у майм жыцьці. Ён расцягнуўся ў часе. Пра палітычную эміграцыю бяссансоуна нешта рассказываць. Іншым (а і я быў „іншым”), не перажыўши, зразумець гэта цяжка. Не прышла пара ацэнак. Бо доўжыца наканаваны шлях.

Палітычнае змаганье за волю і незалежнасць Беларусі — гэта мой выбар абавязку перад нацыяй, які мусіць мець кожны беларус.

Змаганье за Бацькаўшчыну (у любой форме — змаганье) — гэта не прафесія і не занятак. Гэта абавязак, місія і ахвяра. Я гэта разумеў зь дзяцінства, бо ведаў гісторыю нашай сям’і, нашага роду, сваіх продкаў — бацькі і дзеда, дзядоў і дзядзькоў.

Есьць тро ступені расплаты за небясыпеку палітычнага змаганья: съмерць, турма, эміграцыя. Зь іх толькі эміграцыя зьяўляецца працягам палітычнага змаганья. І толькі ў гэтым заключаецца яе палітычны сэнс.

1996 год здаўся для мяне надзвычай доўгім. Ён быў перапоўнены падзеямі. Я так і не знайшоў, і не знаходжу часу, каб іх апісаць, бо цяпершчына, што забірае гэты час, — важнейшая. Таму абмяжоўся некаторымі фрагментамі, што глядзяцца ў сёньняшні дзень.*

Маніфэстацыя і выезд з Беларусі

У сакавіку 1996 года было трывожна. Масква і рэжым Лукашэнкі, інтаруючы Канстытуцыю і заканадаўства, рыхтавалі падпісанье ўмовы пра саюз Беларусі і РСФСР. Мэта „саозу” заключалася ў ліквідацыі незалежнасці Беларусі і падпрадкаванні яе Расейскай Фэдэрациі. *Беларускі Народны Фронт* плянаваў вялікую маніфэстацыю пратэсту, прымеркаваную да Дня Незалежнасці і 78-й гадавіны БНР.



Менск. 24 сакавіка 1996 г. Міліцыя “трымае” падыход да будынку тэлебачаньня. (Фота С. Грыца)

Агентура, дэмпарты і канфармісты ў *Фронце* пачалі свае традыцыйныя ініцыятывы па зрыве нацыянальнага мерапрыемства. Тут жа зявілася контрпропанова правесыці маніфэстацыю 15-га сакавіка, на Дзень Канстытуцыі, ў „падтымку дэмакраты”. Пасля абмеркавання на Ўправе БНФ і выслушоўвання штатных „энтузіястаў дэмакраты”, мы прынялі рагшынне праводзіць маніфэстацыю на Дзень Незалежнасці (якую прызначылі на 24-га сакавіка ў выходны дзень) і адначасна дамовіліся не пярэчыць ініцыятыве „дэмакратаў”. Вырашылі паслаць нават на мітынг 15-га сакавіка сваіх прадстаўнікоў ад усіх структураў БНФ у Менску. Але мы ня мусілі браць на сябе арганізацыю мерапрыемства і ўздым

людзей. Бо зразумела, што праз тыдзень вывесыці ізноў тых жа удзельнікаў на масавую маніфэстацыю будзе ўжо няпроста.

Мы адэгувалі гэтае пытанье. На 15-га сакавіка плянавалася сабраць некалькі тысячаў удзельнікаў. Гэты мітынг павінен быў папярэднічаць маніфэстацыі, прызначай на 24 сакавіка, і сваёй нешматлікасцю супакоіць і не насыцярожыць рэжым.

Напярэдадні 15-га сакавіка, позна вечарам, я прыйшоў у сядзібу БНФ і заўважыў там дэмакрата М.Пліску, які насіў нейкія пачкі. „Што ты тут носиш?” — пытаю. „А лістоўкі,” — кажа. Высьветлілася, што мой намеснік Юры Хадыка пайшоў да дэмакратаў і сказаў, што быццам бы *Фронт* падтымлівае ідэю рабіць маніфэстацыю 15-га сакавіка і што структуры *Фронта* распаўсюдзяць лістоўкі дэмакратаў, каб узьняць людзей (бо ў дэмакратаў не было структураў).

Я надышоў на гэту афёру выпадкова і тут жа спытаў у Хадыкі, што гэта значыць. Адказ быў няўтрамны. Я вырашыў разабрацца з гэтым пасля 25-га і прыпыніў самадзейнасць зь лістоўкамі.

* * *

Гэты выпадак мяне не зьдзівіў, хоць і насыцярожыў.

Маніфэстацыю 24 сакавіка мы правялі так, як плянавалі. Присутнічала, па нашых падліках, каля 60-70 тысячаў чалавек. (Па ацэнках міліцыі — 30-40 тысячаў.) Шматлюднасць маніфэстацыі дазволіла нам прыняць рагшынне ісці на тэлебачаньне, блікаваць будынкам і патрабаваць адкрылага эфіру.

Але забраць эфір (як гэта было зроблена ў 1990 годзе) нам не ўдалося. Усё кіраўніцтва тэлебачаньня зьнікла з будынку. Унутры было поўна ўзброеных АМАПаўцаў. Ужываць сілу дэманстранты былі непадрыхтаваныя, ды й не збіраліся. Вырашылі правесыці новую вялікую маніфэстацыю 2-га красавіка, у дзень падпісання Лукашэнкам „саюзной дамовы” ў Маскве. Пра гэта я аў'явіў усім прысутным праз мегафон.

Калі народ разыходзіўся, у раёне будынка КГБ на людзей раптам напалі АМАПаўцы і спэцназ зь міліцыяй. Пачалося збіванье ўсіх падрад. Я бачыў, як амапаўцы правакавалі і нападалі на мужчыну, якія мірна ішлі па вуліцы і паводзілі сябе спакойна. Гэта было ўжо нешта новае ў дзеяннях рэжыму.

Вечарам, каля 20-й гадзіны, мы паехалі з жонкай у госьці з нагоды свята. Неўзабаве заўважылі, што за намі неадступна цягнуцца два легкавікі. Адарвацца не ўдалося. Тады мы паехалі ў пракуратуру Менска. Легкавікі зьніклі. Я пакінуў заяву ў дзяжурнага пракурора аб пераследзе нашай машины і пазначыў нумары легкавікоў.

На наступны дзень, 25-га, я быў з жонкай на адчыненні сьвяточнай, з нагоды Дня Незалежнасці, мастацкай выставы ў Палацы мастацтва і яшчэ ў некалькіх афіцыйных месцах, дзе даваў інтэрв’ю для тэлебачаньня, радыё і журналістам. Назаўтра думаў прысутнічаць на Міжнароднай канфэрэнцыі па Чарнобылю.

* * *

На раніцы 26 сакавіка я ўжо выклікаў па телефоне машину і чакаў, каб ехаць на канфэрэнцыю, як неўзабаве пазваніла журнالістка Галіна Прывара (ジョンка Сяргея Навумчыка) і даведаўшыся, што я ад'яджаю, папрасіла яе пачакаць, бо мела інфармацыю. Прыехаўшы, яна паведаміла, што на канфэрэнцыі мяне чакае міліцыя, каб арыштаваць, а ўвесь наш квартал таксама акружаны міліцыяй і ўзброеным

АМАПам. Спіняють усе машини, акрамя, як ёй падалося, таксі і правярають дакументы ў тых, хто ў машине. Яна сказала, што іхны дом таксама блякаваны машинамі КГБ і што хочуць схапіць Сяргея. (Лукашэнка меў да яго асаблівую непрыхільнасць.)

Усё гэта выглядала праўдападобна, бо вельмі нагадвала кагэбоўскі „новы стыль”. Ніякіх праукорорскіх працэдураў, ніякіх позваў, як было раней. Схапіць — і ўсё. Я ведаў (быў папярэджаны) пра трэсі ўэрсіі „нэутралізацыі” маёй асобы: „аўтамабільнай аварыі, забойства ўнатоўпе з абвінавачваньнем унутранай апазыцыі ў *Фронце* супраць мяне (якую акурат пачалі ляпіць) і, нарэшце, — варыянт „турэмнага ўзьдзеяньня”. Незразумела быў зъмест гэтай ўэрсіі, але ў выніку яе ажыццяўлення я, па задуме, павінен быў „нэутралізавацца” сам, і ўжо на свабодзе. (Цяпер, калі „нэутралізаваўся” Г. Карпенка, зразумела, што арсэналам яны валодаюць, як некалі — не малым.)

Выглядала на тое, што началі спрабаваць трэці варыянт. Сусветны рэзананс ад нашай маніфэстациі супраць саюзу з Рассеяй быў велізарны. У Маскве не чакалі такога павароту падзеяў. Стала зразумела, што ціка праглынуць Беларусь, ды яшчэ выставіць нашу няволю як добраахвотнае жаданье беларусаў, — ужо ня ўласца. Лукашэнка і маскоўскія палітыкі не змаглі схаваць сваёй зьбягтэжанасці і злосці.

* * *

Стоячы ў пад'ездзе, я задумаўся, што рабіць. Навумчыкава якраз кажа, што Сяргей вырашыў ад'ехаць на Ўкраіну і што, на яе пагляд, мне таксама лепш было б адлучыцца зь Беларусі, што ёсьць магчымасць дапамагчы мне выехаць у Кіеў, дзе мне заўсёды паспрыяе мой сябра, кіраўнік *Народнага Руху Украіны* Вячаслаў Чарнавіл.

Я добра разумеў сітуацыю ў Беларусі і тое, куды яна паварочваецца, і тое, што рыхтавалася для мяне. Трэба было прыматць рашэннне, да якога я быў не гатовы. Але, як кажуць, на вайне, як на вайне. Паўтараць памылкі Цывікевіча, Таращкевіча, Ластоўскага ды іншых адраджэнцаў я не зьбіраўся. І добра перадумаў гэта яшчэ ў раскапанай курапацкай расстрэльнай яме, стоячы над трупамі.

Акурат прыехала выкліканая мной машина. Я сказаў калегу-фронтавічу, што паеду іншай машинай і каб ён ад'ехаў праз паўгадзіны пасля майго ад'езду. Я падняўся ў дом, узяў замежныя пашпарт і дакументы. Мы выехаі з Галінай Навумчыкавай задворкамі на таксі. Праз шкло я бачыў на ўездах у квартал амапаўцаў з аўтаматамі і рэгуляроўшчыкаў (хаць што тут рэгуляваць).

Яшчэ тры дні я быў у Менску, удакладней сітуацыю і афармляў недаробленыя справы. Пра мой выезд нікто ня ведаў, нават жонка. Ня верылася і не меркавалася, што ад'яджаю надоўга.

Цэлую ноч нашу машину з украінскімі нумарамі рускія памежнікі пратрымалі на руска-украінскай мяжы. Не хацелі прапускаць, не тлумачылі прычынаў. Гэта мне здалося падазроным. Але пад раніцу праехаі.

Ішоў густы белы-белы сьнег.

Украіна. Чэхія.

Тыдні, праведзеныя на Украіне і ў Чэхіі, мелі, перш за ўсё, тое значэнне, што была істотна праўбіта інфармацыйная блякада вакол падзеяў на Беларусі. Грамадзкасць гэтих краінаў, журналісты і палітычныя дзеячы атрымалі цэлы пакет інфармаціі пра сутнасць падзеяў, якія адбываліся ў Менску, і перш за ўсё — пра дачыненіні паміж Беларусій і Расеяй.

На Украіне зъмест палітыкі па падрыхтоўцы аншлюсу Беларусі Расея можна было доўга не тлумачыць. Украінцы разумелі хутка. Не марудзячы, зрэагавала расейская пятая клёна. У Вярхоўнай Радзе Украіны выступілі камуністы з скандальным асуджэннем украінскага тэлебачанья, якое дае экран, як яны казалі, „фашисту-Пазняку”. (Ярлыкі аднолькавыя, бо зробленыя ў адным месцы.) Гэта выхадка выклікала абурэнне ва ўкраінскіх СМИ. Камуністай абверглі і раскрытыкавали.

На двух мітынгах у Кіеве, на якіх я прысутнічаў і выступаў, украінцы (удзельнікі мітынгаў) падыходзілі, ціснулі руку, выказвалі салідарнасць, казалі цёплыя слова, прапаноўвалі нават гроши на падтрымку існавання.

* * *

У Празе, акрамя тэле-экрану, радыё-эфіру і друку, мы з Сяргеем Навумчыкам яшчэ мелі шэраг палітычных спатканьняў у Міністэрстве замежных справаў і ў Адміністрацыі Прэзыдэнта Вацлава Гавэла. Тут ужо вельмі добра адчувалася, што Беларусь Захадам прададзеная, і ў Чэхіі гэта ведаоць. Пераламаць становішча трэба было за даволі кароткі час. Істотна, што чэхі былі дабразычлівымі і адкрытымі на наш візіт. Добра дапамаглі пражскія беларусы, і асабліва Вячка Станкевіч.

Памятаю, у час спаткання з кіраўніком Адміністрацыі Прэзыдэнта Чэхіі вядомым раней дысідэнтам Iванам Мэдэкам, той ня змог схаваць недаверлівай усымешкі, калі я сказаў яму пра авантурныя пляны Лукашэнкі стаць прэзыдэнтам Рэспублікі і што расейцы ў гэтым яму пакуль не пярэчаць, каб той стараўся „інтэгравацца” з Масквой. Тады гэта ўсё для чэшскага палітыка здавалася фантазіяй субяседніка.

Праз два гады (весеніню 1998 года) я зноў сустракаўся з Мэдэкам. Цяпер ён ужо не усыміхайцца.

Да таго часу адбыліся вялікія перамены ў ўсходнеславянскіх паняццях пра беларускія палітычныя дачыненіні з Расеяй. Раней я бачыў такія усымешачкі ў Парыжы, у Лёндане, і нават у Вашынгтоне. Але потым усе сталі сур'ёзнымі.

Памятаю, у пачатку красавіка 1996 года, калі мы былі ў Празе, выступаў па тэлебачаныні Дзяржсакратар ЗША Крыстафэр і, кажучы пра нашу дэмантрацыю 24 сакавіка ў Менску і пра лукашэнкаўскую-расейскую „інтэграцыю”, адзначыў, што няма на гэта згоды беларусаў, што афіцыйная інфармація Масквы і Менска не адлюстроўвае ўсю проблему і што съведчаннем гэтаму ёсьць дэмантрацыя ў Менску. „Нават калі б супраць былі толькі гэтыя трыццаць тысячаў дэмантрантаў, — сказаў тады Крыстафэр, — мы таксама мусім іх улічыць.”

Чарнобыльскі Шлях

У Польшчу мы прыехалі з Сяргеем Навумчыкам і Галінай Прыгарай ноччу 10-га красавіка. Мы мелі там вельмі насычаную праграму. Фактычна, усе палітычныя дзіверы (акрамя прэзыдэнта і колішніх камуністаў) былі адчыненыя перад намі, асабліва — палітычнай правіцы і салідарнасцю, а таксама радыё і тэлебачаныня. Часам прыходзілася да васьмі разоў на дзень выступаць у адкрытым эфіры.

24-га красавіка мы ўтраіх прыехалі ў Гданьск на спатканьне з Лехам Валэнсам. Размова перад тэлекамэрамі, аднак, была даволі агульнай і мяне не задавальняла. Напярэдадні я вырашыў, ня гледзячы на небясьпеку, паехаць у Менск на Чарнобыльскі Шлях — маніфэстацию, якую наладжаваў *Беларускі Народны Фронт* у сувязі з 10-й гадавінай Чаврнобыльскай трагедыі. Мне патрэбная была пэўная зарука дапамогі з боку Леха Валэнсы ў выпадку дрэннага павароту падзеяў (якія, на маю думку, былі непазыбжнымі).

Калі тэлекамэр прынялі, Л. Валэнса сказаў, што ён на май месцы таксама паехаў бы на 10-годдзе Чарнобылю і паабяцаў мне сваю падтрымку на выпадак рэпрэсіяў супраць мяне.

Вечарам мы вярнуліся ў Варшаву, дзе мне прышлося вытрымаць цэлую баталію з Навумчыкам, выслушаць крыўды і абвінавачваныні ў мой бок. Я катэгарычна забараніў яму ехаць са мной у Менск, з чым ён не жадаў пагадзіцца. Але было б верхам неразумнасці апынуцца ў Менску ўдругу у адной камеры. Адзін павінен застацца за мяжой, каб у выпадку неабходнасці, абараніць другога, інфармаваць вольны съвет аб рэальнай сітуацыі на Беларусі. (Потым Сяргей сам пераканаўся, наколькі правільным было такое рашэнне.)

У Менск мы выехаі з Галінай Навумчыкавай вечарам 25-га. У дарозе, на мяжы і на вакзале ў Менску, з службоўцамі рэжыму

адбываліся дзіўныя справы, пра якія я яшчэ й цяпер не хачу адкрыта гаварыць. Але ў выніку гэтых „справаў” мяне не змаглі ўзяць на менскім вакзале, удалося нават адварвацца ад „хвастоў” у горадзе, і ніхто ня ведаў, куды я канкрэтна прыехаў, дзе спыніўся. Неўзабаве ўсё было паведамлена ў сядзібу *Фронта*, створаная ахова, і я апынуўся ў самай гушчы Чарнобыльскага Шляху.

Ужо ў час выступаў ля Палацу спорту стала вядома, што КГБ прыняло рашэнне ўзяць мяне адразу пасля мітынгу. Я паехаў мікрааўтобусам у сядзібу *Фронта*. Са мной быў Ю.Хадыка і сем чалавек аховы. Ззаду прыстроіліся аўтобусы з АМАПам. Каля перакрыжавання АМАП памкнуўся ісьці на абгон, каб заблякаваць наш „Рафік”. Але пад колы іхняга аўтобуса нечакана выбег сабачка, і шофер інстынктыўна затармазіў. Мы праехалі на жоўтае сувітло, а перасыльцы спыніліся перад чырвоным.

У сядзібе трэба было вырашыць шмат справаў. Увесь час, пакуль мы праводзілі свае нарады, размовы ды перамовы, на вуліцы пад вокнамі стаялі два аўтобусы з АМАПам. Дзесьці паміж 22-й і 23-й гадзінамі пачаўся штурм. У кабінэт ускочыў дзяляжурны фронтавец і сказаў, што ў пярэдні пакой ужо ўварваліся. Для таго, каб выйсці незаўважаным, заставалася літаральна адна-паўтары секунды. Мы скарысталі гэтыя секунды і вышлі праз запасны выход ў ўнутраны двор, адкуль было толькі адно выйсце — на вуліцу да аўтобусаў АМАПу. Але мы знайшлі іншы выход з тупіка. Тут вельмі растраропна спрацавалі мае сябры. Акрамя Галіны Навумчыкавай, не магу пакуль называць іхныя прозывішчы і апісываць дэталі.

Праз нейкі час мы былі ўжо на ўскрайку Менску і я кажу Ю.Хадыку: „Цябе заўтра, верагодна, што забяруць. Раю паасцярожнічаць і пару дзён перачакаць, пакуль у іх гарачка пройдзе і нешта праясьніца.” „Ня думаю, што яны на такое пойдуць,” — сказаў упэўнена Хадык і паехаў дахаты. Нараніцы яго забралі.

* * *

Я знаходзіўся ў Менску да 8-га траўня, напісаў некалькі артыкулаў і даслаў у рэдакцыі („Дурань шукае ворагаў, разумны — сяброў”, „Беларускі шлях” і інш.). У так званым „незалежным” друку началася шалёная траўля маёй асобы ў сувязі з маёй падтрымкай барацьбы чачэнцаў за незалежнасць і аўгустынізм на мітынгу хвіліны маўчаніні па Джахару Дудаеву, якога расейцы подла забілі 21 красавіка. Залімантавала журналісцкая агенцтура ўсіх масыцяў і афарбовак. Нянавісць супраць беларускага нацыянальнага адраджэння і маёй асобы яднала іх у зграю. Зрэшты, можа, і не нянавісць, а проста даляры, і нават рублі. Нянавісць аплочваеца.

У газетах прачытаў, што Лукашэнка даў разнос вышэйшаму кірауніцтву КГБ і МУС за тое, што „упустили Пазыняка”. На ўсе межы Беларусі быў пасланы яго цыркуляр з загадам „З.Пазыняка і С.Навумчыка пры ўездзе-выездзе — затрымаць”. Супраць мяне ўзбудзілі крымінальную справу.

Існавала некалькі варыянтаў выезду, які мне рыхтавалі розныя людзі. Я зноў скарыстаўся варыянтам Галіны Прыйгары і выехаў на Украіну. На гэты раз падарожжа было дрэнна ўзгодненым і небяспечным. Прыйшлося пайсці на рызыку, але Бог дапамог.

9-га траўня я ўжо быў у Кіеве. Тут я даведаўся, што КГБ Беларусі звярнуўся ў КГБ Украіны, каб тыя выдалі мяне беларускім уладам. Пра гэта Старшыня Украінскага КГБ напрасткі паведаміў Вячаславу Чарнаволу. Украінцы, вядома, не збіраліся мяне выдаваць. Яны дали мне нават машыну супраджэння да мяжы з Польшчай, каб прадухліць нечаканасці. Распарадзіўся Вячаслав Чарнавіл.

Цяпер, успамінаючы гэты час, мне моцна баліць душа. Нішто мяне так не ўразіла, не падкасіла, ня выклікала такой скрухі за гады эміграцыі, як забойства Вячаслава Чарнавола ў 1999 годзе. Я нават не здагадваўся, які дарагі мне быў гэты прыхільны чалавек. Не магу зъмірыцца, што ён не жыве. Тады, у траўні 1996 года, мы неяк размайлялі ўдваіх у сядзібе Руху і я папярэдзіў, каб ён быў уважліві

сьцярогся, бо Москва выкарыстоўвае адно і тое ж клішэ для Беларусі і для Украіны. Будзе наступ на Рух, казаў я. Тоэ, што мералі на мяне, могуць прымераць і на яго. Памятаю, што ён успрыняў мае слова суп’ёна і неяк, нібы лякнуўшыся, задумаўся.

Праз трэх гады яго ня стала. Прымеркавалі стандартную схему з грузавіком. Аўтамабільная катастрофа. Забілі вялікага сына Украіны. Як цяжка. Як шчымліва стаіць мне ў ваччу яго вобраз...

* * *

У Кіеве я затрымаўся на пяць дзён, пакуль аформіў усе справы на пераезд у Польшу. Тым часам Сяргей Навумчык распачаў у Варшаве энэргічную дзеянасць па вызваленіі з-пад арышту Ю.Хадыкі і В.Сіўчыка. 14-га траўня я прыехаў у Варшаву і мы заняліся іхным вызваленінем разам.

Было, аднак, зразумела, што ніякія нашыя выступы па польскім радыё ды ў тэлебачанні, ніякія подпісы пад петыцыямі да Лукашэнкі вядомых польскіх дзеячоў культуры і мастацтва — не дапамогуць. Гэта тое самае, што звязратаца да Садама Хусэйна ці да талібаў. Але паколькі кагэбоўскім рэжымам на Беларусі рэальна кіруе Москва, то адзіны чалавек, які мог бы паўплываць на Лукашэнку, быў Ельцын. Вядома, мы разумелі, што дарэмна было каму-небудзь да яго звязратаца (мы не наіўныя людзі). Гэта не дало б выніку. Але можна было б скарыстаць нейкую яго залежнасць.

Такая магчымасць надарылася. У Варшаве якраз быў вядомы расейскі думскі дзеяч Сяргей Кавалёў. Сяргей Навумчык праз Марэка Навіцкага (польскі праваабаронца) звязаўся з Кавалёвым. Дамовіліся, што Кавалёў пагаворыць з Г. Яўлінскім. Яўлінскі тым часам збіраўся у карысць Ельцына здымачаць сваю кандыдатуру на прэзыдэнцкіх выбарах і павінен быў спаткацца з ім, каб абгаварыць умовы свайго рашэння. Сяргей Кавалёў паабяцаў, што папросіць Яўлінскага, каб той, пры сустэрэчы з Ельцыным, адной з умоваў свайго выходу з прэзыдэнцкай гонкі паставіў вызваленіне з-пад арышту В.Сіўчыка і Ю.Хадыкі ў Менску. (Каб Ельцын запатрабаваў ад Лукашэнкі іхняга вызваленія.)

Як гэта ні дзіўна, але Яўлінскі выканаў просьбу Кавалёва. Ельцын тут жа, у прысутнасці Яўлінскага, падняў слухаўку і сказаў „асвабадзіць”. Арыштаваных выпусцілі.

* * *

Асабліва змаганьне за вызваленіне нашых калег тлумачылася тым, што Сіўчык і Хадыка аб'явілі галадоўку. Але на рэжым Лукашэнкі і на яго асабісту такія ўчынкі ня дзейнічаюць, нават калі б у абарону галадуючых пастаўшы бы ўвесь заходні съвет. Пры зацятасці бакоў справа магла набыць вельмі небяспечны кшталт. Асабліва нас непакоїць Сіўчык. Кволы, худы і ўпарты, ён, як мы меркавалі, наражваў сябе на сур’ёзную небяспеку.

Потым аказалася, што так яно й было. Сіўчык замардаваўся галадоўкай (якую, да таго ж, ніхто яму не падказаў, як правільна праводзіць) і адчуваў сябе блага.

Хадыка, як чалавек адукаваны, пазьбег непрыемнасцяў і галадаў „па навуцы”: кожны дзень ставіў сабе клізму (каб не дапусціць самаатручвання арганізму), піў ваду і г.д.

У канцы траўня ў нас звязілася магчымасць паехаць у Вашынгтон, дзе нам рыхтавалі насычаную парграму палітычных спатканьняў на добрых узроўнях. Мы скорысталі такую магчымасць.

Азыль

У самым пачатку ліпеня мы з Сяргеем вылещелі ў Лёндан, дзе плянавалася некалькі палітычных спатканьняў, у тым ліку — у Міністэрстве замежных справаў Вялікабрытаніі. У 1995 годзе, падчас майго афіцыйнага візіту сюды як кіраўнік парламанцкай Апазыцыі Беларускага Народнага Фронту, я меў спатканьне тады ў Брытанскім МЗС з адным з намеснікамі Міністра, спэцыялістам па Індіі ды

Пакістану. Пасьля спатканыня ў мяне склалася ўражаныне, што Брытанская імпэрыя жыве і разъвіваецца, асабліва, калі я слухаў глыбокадумныя развагі пра Беларусь.

Цяпер мы мелі спатканыне з кіраўніком аддзелу МЗС па Ўсходней і Цэнтральнай Эўропе. На століку перада мной ляжала прадбачліва не прынятая візітоўка Міністра замежных справаў Беларусі Івана Антановіча (які, значыцца, прысутнічаў тут перад намі). Я адразу зразумеў гэты прыхільны жэст гаспадара офіса і без падрыхтоўкі пачаў гаварыць па сутнасці пытаныня. І не памыліўся. Поўна ўзаемаразуменне.

* * *

6-га ліпеня мы прыбылі ў Вашынгтон. Програма палітычных спатканыняў, якая доўжылася 10 дзён, нас задаволіла.

У гэты час мы даведаліся, што ў Варшаву прызначылі спэцыяльна ўпаўнаважанага чыноўніка пры беларускай амбасадзе, задача якога — выяўляць уцекачоў, на якіх заведзеная крымінальная справа, і спрыяць іхнай выдачы ў Беларусь. Ніякага статуса ў Польшчы я ня меў, а крымінальную справу (і, здаецца, не адну) Лукашэнка мне ўжо ціха „павесіў”. Я не сумніваўся, што палякі, гэтак жа, як і украінцы, мяне ня выдадуць. І тым ня менш, усё гэта съведчыла пра намеры рэжыму. Неўзабаве скандалы камуніст у рускай Думе В.Ілюхін заявіў, што ён атрымаў звесткі, нібыта ў Польшчу засланы „18 амэрыканскіх афіцэраў ЦРУ” з заданнем забіць аднаго ці двух лідараў БНФ, зваліць віну за забойства на А.Лукашэнку і такім чынам скампраметаваць „беларускага презыдэнта”.

Пачаўся гучны скандал, у час якога зьявілася мноства інтэрв’ю. М.Мясыніковіч (кіраўнік адміністрацыі Лукашэнкі) пацвердзіў на прэсавай канфэрэнцыі, што правакацыя ЦРУ, відаць, на яго думку, рыхтавалася, аднак Ілюхін, як ён сказаў, — раскрыў канфідэнцыйную інфармацыю.

Наконт „афіцэраў ЦРУ” — гэта несусьветнае глупства. (Там і „афіцэраў” німа, ЦРУ — цывільная ўстанова.) Але, тым ня менш, зразумелы быў сэнс дзеяньняў супраць мяне ў Польшчы.

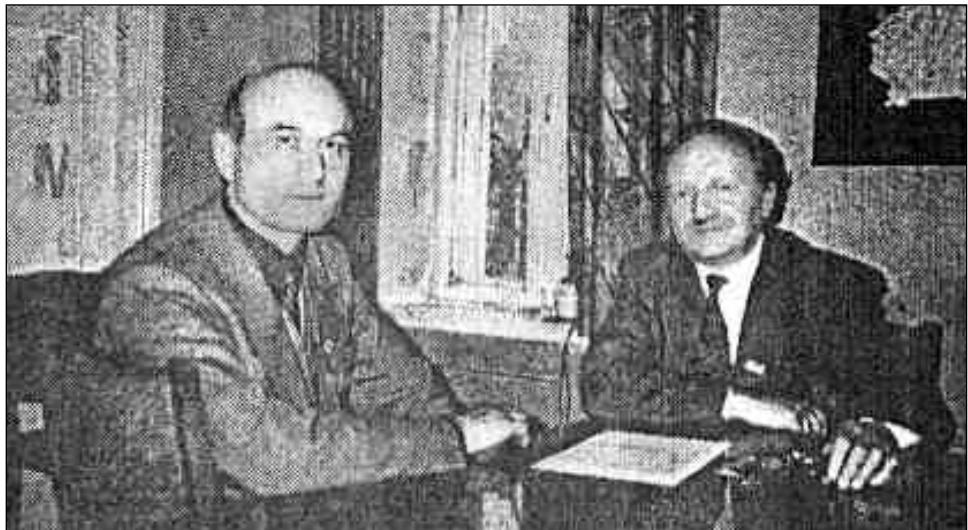
Неўзабаве нам пазванілі ў Нью-Ёрк з Прагі і паведамілі пра канфідэнцыйную размову ў Менску зь вядомай нам асобай у Генеральнай прокуратуре Беларусі, дзе прасілі папярэдзіць, што аддадзены загад і распрацоўваецца плян „нэутралізацыі” мяне ў Польшчы.

Мы пайшлі на рызыкоўны крок: пазванілі ў Менск той асобе і, не называючы нікога і нічога, спыталі, ці праўда „тое, пра што казалі таму”. „Гэта праўда, і вельмі сур’ёзна,” — быў адказ.

Прааналізаваўшы сітуацыю, мы прышлі да высновы, што вяртацца ў Польшчу нельга. Вісець у паветры — беспэрспэктывна. Можна было б прасіць палітычны азиль у ЗША, але быў сунненін. Я добра разумеў, што для ўраду ЗША гэта будзе выбар паміж мной і Лукашэнкам, паміж усімі антырэжымнымі сіламі ў Беларусі і афіцыйнымі кіраўніцтвам Рэспублікі Беларусь. Гэта дастаткова сур’ёзны палітычны крок, і я ня быў узлүнены, ці стане Амэрыка яго рабіць.

Але калі б такі крок адбыўся, то ён стаў бы наймацнейшым ударам па рэжыму Лукашэнкі і ў пэрспэктыве (лягічна) мог бы прывесці да ізоляцыі гэтага рэжыму. Сваім азылем, які схіліў бы Адміністрацыю ЗША да выбару ў наш бок, можна было б забясьпечыць істотную палітычную падтрымку для свободы і незалежнасці Беларусі. Выбар Амэрыкі ня мог бы застацца бязвыніковым.

З другога боку, калі мы прайграем, і справа з азылем зацягнулася б у доўгое балота, — гэта быў бы съмяртвэльны ўдар ня толькі па майдані палітычнай пэрспэктыве, але й па ўсім беларускім Адраджэнні, па ўсёй беларускай нацыянальна-вызвольнай палітыцы. Неабходна было



Кіеў, 1996 г. Зъ Вячаславам Чарнавіцам у сядзібе Народнага Руху Украіны.

усё ўзважыць і парайца з амэрыканскімі беларусамі. Адбылася нарада ў Нью-Ёрку з аўтарытэтнымі дзеячамі беларускай дыяспары, дзе сумесна была прааналізаваная сітуацыя і вырашана пытаныне аб неабходнасці палітычнай эміграцыі.

У цэлым, уся актыўная беларуская палітычная эміграцыя ў Нью-Ёрку, Нью-Джэрзі, Кліўлендзе і Вашынгтоне мяне падтрымала. Пачаліся перамовы з кангрэсмэнамі (дэмакратамі і рэспубліканцамі). Вельмі сур’ёзна ўзяліся за справу і дапамагалі рэспубліканцы, асабліва кангрэсмен Марцін Хок. 30 ліпеня была пададзена заява пра азиль.

Назаўтра, пасьля нашага звароту з просьбай аб палітычным прытулку, усе інфармацыйныя агенцтвы съвету перадалі гэта як важнейшую міжнародную падзею. Пртым інфармацыйная ўвага не змяншалася праз доўгі час.

Тут жа пачалася шалёная контрдзеянасць рускай дыпламатіі і беларускай амбасады. Справа з азылем стала зацягвацца на даўжэйшы час. Рускія, пасьля шэрагу няўдалых супрацьдзеянняў, занялі вельмі небяспечную пазыцыю. Яны як быццам бы не аспрэчвалі магчымасці нашага азилью, але тактойона прасілі амэрыканскія ўлады не сипляшыцца і зрабіць гэта не адразу, а праз нейкі час, пазней, каб захаваць прэстыж Лукашэнкі і г.д. Гэта было якраз тое, на што мог пагадзіцца прэзыдэнт Клінтан. Над намі пачалі згушчацца хмары. Я тут жа напісаў ліст прэзыдэнту Клінтану з просьбай вырашыць пытаныне ў наш бок, нагадаўшы яму пра 1994 год і яго візіт у Менск (сустрэчу са мной і т.п.)

Супроцьстаянне, ціск рассейцаў і лукашэнкаўскай амбасады павялічваліся і неўзабаве справа з іхнага боку сапраўды дайшла да прэзыдэнта.

У Нью-Ёрк на канферэнцыю арганізацыі *X'юман Райтс Вотч* па праблемах парушэння праваў чалавека ў Беларусі, на якой мы выступалі з дакладамі, прыехаў высокі чыноўнік Дзяржаўнага Дэпартаманту кіраўнік Усходняга аддзелу Беларусі, Украіны, Малдовы Джак Сігал і холадна паведаміў нам, што спарва з нашым азылем будзе вырашана станоўча, але мы не павінны спадзявацца ні на якую матэрыяльную дапамогу ад амэрыканскай дзяржавы. Ніякай матэрыяльнай падтрымкі мы мець ня будзем.

Мне гэта было непрыемна і крыху дзіўна чуць. Я не лічыў сябе Далай-Ламам** і Беларусь — не Кітай, а мене даюць зразумець, што хочуць трактаваць мяне як шэраговага эмігранта. Таму я таксама адказаў жорстка і коратка: „Нам ня трэба вашых грошай, нам трэба азиль.” Пасьля гэтага Сігал вярнуўся ў Вашынгтон.

Прэзыдэнт Клінтан падтрымаў нас у клясычным дыпламатычным стылі, сказаўшы, што хай будзе так, як вырашыць Міністар юстыцыі Джанэт Рэно (рэспубліканка). Пазыцыя Джанэт Рэно была вядомай, і



Вашынгтон. 1996 г. Сяргей Навумчык, кангрэсмен Крыстафрэ Кокс (старшыня Паліткамісіі Рэспубліканскай Парты), Зінон Пазіюк.

неўзабаве, 23 жніўня, справу вырашылі ў наш бок.

Гэта была рэальная палітычная перамога. Беларускае пытанье ўдалося стабільна вывесыці на міжнародны ўзровень, прыцягнучь увагу да падзеяў. Дацыненны да рэжыму ў Беларусі выразна акрэсліліся, за ім назіралі, заўважалі яго аўтарытарнасць і недэмакратычнасць, несправядлівасць у дачыненіі да людзей. Ацэнкі былі адмоўнымі. Лукашэнка сваім дзеяньнямі ўмацаваў гэтую ацэнкі.

Інфармацыя пра наш азыль зноў стала ў першым шэрагу міжнародных паведамленняў. Пазней мне перадалі, што Лукашэнка, даведаўшыся пра азыль, узбудзіўся і страціў раўнавагу. Ён скочыў за руль аўтамабіля і, кінуўшы ахову, пагнаў у накірунку Шклова. Ахова быццам бы потым шукала і даганяла яго. Цалкам верагодна.

У Вашынгтоне таксама рабіліся цікавыя справы. Стала вядома, што павіншаваць нас з азылем быццам бы зьбіраеца віцэ-прэзыдэнт Ал Гор. Але каб гэтага не адбылося, антаганісты, якія не сімпатызавалі Гору, зрабілі так, што працэдуру азылю мы праходзілі ў суботу, 23 жніўня, і дзеля гэтага адчынілі віцэ-прэзыдэнтскі офіс іміграцыйнай службы ў выходны дзень. Дзіўная краіна Амерыка.

„Гірынг”

Адразу пасля атрымання азылю мы сталі дамагацца слуханья ў Кангрэсе ЗША па палітычных проблемах Беларусі. Слуханьні пардугледжаюць доўгі парляманцкі працэс, з мноствам дакладаў, працай камісіяў і г.д. Нам прапанавалі правесыці аднадзённае слуханье па акрэсленай тэмэ (так званы „гірынг”).

Гірынг адбыўся ў каstryчніку. Я напісаў даклад, падрыхтаваў інфармацыйную матэрыялы і рыхтаваўся, як заўсёды, напачатку растлумачыць простыя ісціны, бо звычайна задавалі пытаньні пра Беларусь больш пазнаваўчага сэнсу і агульнага значэння.

Мы былі прыемна зьдзіўлены, аднак, калі ўбачылі, што залі Кангрэсу, дзе адбываліся слуханьні, перапоўненая (нават не хапіла месцаў), а пытаньні, якія задавалі прысутныя, і іхныя выступы былі канкрэтныя, з добрым веданьнем сутнасці справы і сітуацыі ў Беларусі. „Нарэшце, лёд крануўся”, — падумалі мы, убачыўшы гэтулькі людзей, якія прафесійна цікавіліся беларускай палітыкай.

На добрым узроўні валоданьня тэмай выступіў таксама Джак Сігал, дэпутаты Кангрэсу, прадстаўнікі камісіяў і камітэтаў абодвух палатаў Кангрэсу, аналітыкі і палітолягі. Ад беларусаў выступалі яшчэ Янка Запруднік і доктар Вітаўт Кіпель.

Першае слуханье з удзелам новай эміграцыі беларускага нацыянальна-вызвольнага руху паказала, што паварот Амерыкі на падтрымку суверэнітэту і дэмагратыі ў Беларусі і крытычна ацэнка рэжыму Лукашэнкі выразна вызначыліся ў амэрыканскай палітыцы.

Эпізод

Незадоўга да лістападаўскага перавароту Лукашэнка праводзіў „нацыянальны сход” у сваю падтрымку, размаўляў з кадравым астролягам Глобам (які наплёў яму бочку кагэбоўскіх арыштантаў), спрабаваў нават „брэзгаць зброй” і ствараць фільтрацыйныя лягеры для беларусаў; нарэшце надрукаваў праект сваёй „канстытуцыі”.

Калі мы з С. Навумчыкам прачыталі гэты праект, то адразу ўбачылі, што маем. Гэта быў праект дыктатуры.

Праз нейкі час да нас звярнуўся Анці Каркіяківі — адзін з кіраунікоў уплывовай міжнароднай арганізацыі *Камітэт Амерыканскіх Адвакатаў па абароне правоў чалавека*. Ён паведаміў, што іхняя арганізацыя рыхтуе экспэртнае заключэнне па праекце лукашэнкаўска-абрамовічаўскага твора — „новай канстытуцыі” Беларусі — і папрасіў нас таксама зрабіць свой экспэртны анализ праекту, афіцыйна пацвердзіўшы просьбу лістом.

Неўзабаве мы зрабілі прававы анализ тэксту і адаславі сваё заключэнне ў *Камітэт Адвакатаў* Пазней Анці прыслалі нам сумарную экспэртызу *Камітэта* на ангельскай і расейскай мовах, падзяківай і паведаміў, што многія наўшы высновы і палажэнні ўключаны ў тэкст гэтага дакументу, якія падрыхтавалі для Рады Эўропы.

Мы пасправавалі надрукаваць наш анализ праекту ў Беларусі (у вялікіх газетах), але з гэтага нічога не атрымалася. Не хацелі друкаваць. Нешта ім перашкаджала. Як мне перадавалі пазней, тэкст заключэння быццам бы надрукавала толькі горадзенская „*Пагоня*”. У 1997 годзе, я зъмісьціў яго ў 1-м нумары „*Беларускіх Ведамасцяў*”.

Паміж дзвух „рэфэрэндумаў”

У 1995 годзе, пасля прафанацыі травеніцкага рэфэрэндуму (14 траўня) беларускае адукаване грамадзтва перажыло шок. Тым часам маса простых людзей, па маіх назіраньнях, увогуле ніяк не рэагавала на падзею. Не цікавілася, і ў цэлым, нават не разумела, што адбылося. Фальсіфікацыя галасаваньня і незаконнасць гэтай авантury былі відавочнымі. Але відавочным было і псіхічнае ўздзяленне прапаганды, якая трубіла пра „выбар народу”.

„Выбар”, калі ўспрымаецца прапаганду за рэальнасць, быў страшным. Той, хто лічыў афіцыйную пропаганду і расейскую інфармацыю праўдзівай, той мусіў думаць, што беларусы добраахвотна адмовіліся ад свайго суверэнітэту, ад свайго нацыянальнага дзяржаўнага гэрбу і сцягу і ад сваёй нацыянальнай мовы.

Самы просты анализ паказаў бы, што такая зъява магла здарыцца па некалькіх прычынах: альбо гэта крымінальная маніпуляцыя прамаскоўскіх ўладаў, што праводзілі рэфэрэндум і сфальсіфікавалі галасаваньне, альбо грамадзтва і людзі настолькі адсталія, што не разумелі, што рабілі, альбо (практычна неверагоднае) што адбыўся акт своеасаблівага нацыянальнага сцішыду ў выніку масавага растроўства псіхікі беларусаў.

Аднак вядома, што большасць людзей не аналізуе падзеяў і успрымае іх толькі ў эмацыйным выяўленіні. Балышыня людзей у



Вашынгтон. 1996 г. Развагі з кангрэсменам Марцінам Хокам.

нас (і, як я потым пераканаўся, у іншых краінах) брала на веру афіцыйную расейскую прапаганду і, не задумваючыся, тлумачыла паводзіны беларусаў якраз адсталасцю і масавым атупеннем грамадзтва.

За ўсё сваё жыццё я ніколі не перажываў такога пякучага сораму, ніколі ня бачыў, не адчуваў такога пагардлівага прыніжэння і зневажэння свайго гонару і пачуцця, як тады, пасля авантуры з лукашэнкаўскім рэфэрэндумам. Гэтага нельга было ўявіць нават у страшным сыне. Гэтага нельга забыць. Гэтага нельга дараваць. Ніколі.

У чэрвені 1995-га я быў у Кракаве на Міжнароднай канфэрэнцыі. Калі я дзе-небудзь на вуліцы, у касыцёле, у музэі ці ў краме разгвораваўся з простым палякам як невядомы яму чалавек, то чую такія ацэнкі: „Вас ужо няма, — казалі яны, — вы не народ, вы зняважылі свою мову і сымвалы, вам ня трэба дзяржава і незалежнасць”.

Калі я потым тлумачыў ім, у чым справа і што адбылося, іхныя адносіны да падзеяў у Беларусі зъмяняліся і чулася: „Трэба, каб праўду ведалі ў Эўропе, вам трэба змагацца”.

Палякі ведаюць, што такое Расея, і зь імі гаварыць прасьцей, бо ў нас блізкае разуменіне. Французу, напрыклад, такое сходу не раслтумачыш.

* * *

Пасля трапеніскага „рэфэрэндуму” тыя ў Фронце, хто раней недаацэніваў небяспеку, зразумелі, што справа важыцца аб лёссе Беларусі. Галоўнай задачай Фронта стала барацьба за выратаванье беларускай нацыі ад страты дзяржавнасці, незалежнасці і свабоды, ад зынішчэння беларускай мовы і культуры.

Галоўнай ідэяй Фронта стала *беларуская нацыянальная ідэя*. Толькі яе можна было супрацьставіць рускаму імпэрыялізму і паўзучай акупацыі знутры, накіраванай на захоп і потым — ліквідацыю Беларускай дзяржавы.

Восеньню 1995 года, перад давыбарамі ў парлямент, стала відавочна, што Лукашэнку гэты парлямент увогуле непатрэбны. Ён быў „ягоным”, але не „ручным”. Зы ім можна было атрымаць непаразуменны пры завастрэнні акупацыйнай палітыкі. Было відаць, што Лукашэнка (мяркуючы па яго кагэбоўска-савецкіх паняццях аб палітычнай дзейнасці) па стараеца гэты Вярхоўны Савет ліквідаваць. У яго пачаліся канфлікты з дэпутатамі і з парляментам.

У гэты час я прапанаваў прыняць новую тэкстыку Фронта на бліжэйшы пэрыяд. Менавіта: стварыць антылукашэнкаўскую апазицыю з мэтай правядзення імпічманту прэзыдэнта. Меркавалася аб'яднаць усіх (у тым ліку, і камуністаў, якіх было шмат у парляманце 13-га склікання і якія не захочуць быць „разагнанымі”). Справа ішла пра ўратаванье Беларусі. Гэтая палітыка была прынятая Соймам БНФ, пачалася яе арганізацыя. Ценявы Кабінет (Ценявы Урад), створаны яшчэ за часы моей прэзыдэнцкай кампаніі, распрацаўваў шраг праектаў і дакументаў для дэпутатаў Вярхоўнага Савета. Я паспэў абл меркаваць гэтае пытанье з рознымі асобамі па-за межамі БНФ (у тым ліку, у агульных рысах — і з камуністамі). І тут пачаліся падзеі сакавіка.

Менавіта ў гэты час, наладзіўшы масавыя выступы супраць рэжыму здрады і скарыстаўшы палітычны эфект майё з С.Навумчыкам эміграцыі, удалося цвёрда ўсталяваць сярод людзей, што супроцьстаялі дыктатарскай палітыцы, устаноўку на імпічманту Лукашэнкі.

Аднак у парляманце гэтае ідэя высыпвала занадта павольна. У

красавіку-трайні 1996 года съпікер і дэпутаты выступалі яшчэ з асуджэннем Чарнобыльскага Шляху. Потым ратыфікавалі (амаль аднаголосна) антызаконную амаральнью дамову пра „саюз” Лукашэнкі з Расеяй. Потым зацвердзілі фальшивыя вынікі ганебнага травенскага рэфэрэндуму, пагадзіўшыся такім чынам са зънявагай Беларускага нацыянальнага съцгуту і гэрбу, беларускай мовы, незалежнасці і г.д.

Аднак да восені 1996 году напружанье стала нарастаць і ў парляманце. Лукашэнка рыхтаваў свой чарговы „рэфэрэндум” па адмене Канстытуцыі Рэспублікі Беларусь і прыняцьці сваёй „канстытуцыі”, згодна якой існууючы парлямент быў бы ліквідаваны і прэзыдэнт мог пырзначыць свой, ужо цалкам кішэнны парлямент. Да некаторых дэпутатаў гэта пачало паступова даходзіць, але вельмі марудна. Час не чакаў. Нельга было спазняцца, бо, па майм разуменіні, фактычна рыхтаваўся дзяржаўны пераворот.

У гэтых час я быў у Нью-Ёрку. Цікава, што здалёку (асабліва, калі я прааналізаваў рэакцыю Масквы на маю палітычную эміграцыю і на падзеі ў Беларусі) было, бадай, яшчэ лепш, чым зь Менску, відаць, да чаго ўсё рухаецца і чаму так нэрвова съляшаецца Крэмль. Кантакт зь менскім кіраўніцтвам Фронту ў мяне быў пастаянны, і нельга сказаць, што там не разумелі тады ўсёй небяспечнасці маскоўская-лукашэнкаўская палітыкі. Але дзейнічаць трэба было рашуча і энэргічна, і асабліва ў парляманце. Калі парлямент не прачнеца, то Фронту пераламаць сітуацыю будзе вельмі цяжка.

Нам тут, за мяжой, таксама патрэбна была большая апора на падзеі і шырэйшыя падставы для аргументацыі, каб здабыць міжнародную палітычную падтрымку для Беларусі.

Маруднасць у парляманце мяне вельмі непакоіла, бо калі справа імпічманту ўвогуле не пачнеца, то пераворот адбудзеца, і яго нават не заўважаць (а прапаганда зробіць сваю справу). Калі ж імпічмант пачнеца, але яго дацингнучь да даты перавароту (“рэфэрэндуму”), то створыцца асаблівая канфліктная сітуацыя супрацьстаяння, у якой парлямент, не падрыхтаваны да маскоўскага ціску, проста можа здрэфіць. Тым больш, што шырокай падтрымкі грамадзства такому канфармісцкаму парляменту ня будзе (не заслужыў), ня гледзячы на ўсе нашыя палітычныя заклікі.

Будучы далёка, усімі сваімі сіламі і магчымасцямі я стараўся падштурхнуць сітуацыю. Праз два гады, перабіраючы паперы таго часу, я перачытаў адзін з сваіх зваротаў тae пары, напісаны да дэпутатаў. Неяк маркотна стала мне ад усведамленняння таго жыццёвага абсурду, што найцяжэй растлумачыць чалавеку і прымусіць яго ўспрыніць — гэта якраз самыя простыя рэчы. І чым разумнейши, чым больш адукаваны чалавек — тым растлумачыць цяжэй. Тады сцвярджэнню, што „двойчы два — чатыры” — ён супроцьстаўляеца ўсім сваім розумам і адукаваным інтэлектам, каб давесці, што, на яго думку, „двойчы два — будзе пяць”. (Бо ў школе ён выпадкова прапусціў заняткі, калі гэта праходзілі.) Зварот да дэпутатаў, напісаны 11 верасня 1996 года я зъмяшчаю тут цалкам.

**Спадару Старшыні Вярхоўнага
Савета Рэспублікі Беларусь
Сымону Георгіевічу ШАРЭЦКАМУ**

ЗВАРОТ ДА ДЭПУТАТАЎ ПАРЛЯМАНТУ

Спадары дэпутаты! Падтрымліваю і вітаю вашыя станоўчыя ініцыятывы па захаваньні законнасці і абароне парлямантарызму ў Рэспубліцы Беларусь. Але ў гэтых пагрозілівых для грамадзства час адчуваю абавязак звярнуцца да вас як грамадзянін Беларусі, як былы дэпутат Вярхоўнага Савета, як старшыня Народнага Фронту.

Над Беларусью навісла пагроза эксросткай, нічым не аблежсанай, абсалютнай дыктатуры неўраўнаважанай асобы аднаго чалавека. Лукашэнка ставіць мэту шляхам рэфэрэндуму легітымізація захоп улады, узаконіць дыктатуру і рэпрэсіі супраць іншадумцаў, зъняць з

сябе адказнасць за разбурэнне беларускай дзяржавы, культуры і эканомікі. Сітуацыя, падобная як у Нямеччыне 1934 г., калі Гітлер праводзіў рэфэрэндум аб наданні яму абсалютнай улады — і атрымаў яе. Ва ўмовах прэзыдэнцкай манаполіі на радыё, тэлебачанні і друк, ва ўмовах беззаконні і ўзурпацыі улады, ва ўмовах, калі прэзыдэнт бескантрольна распараджаецца бюджэтам дзяржавы, любы рэфэрэндум, які праводзіць узурпатор, будзе выиграны ўзурпаторам.

Калі рэфэрэндум адбываецца — рэжым перамагае. Ніякі выбары і давыбары ня будуть тады ўжо мець значэння (ня трэба ў ix і ўдзельніцаць), бо зъменіцца Канстытуцыя. Вярхоўны Савет пасля рэфэрэндуму будзе ліквідаваны законнай, на падставе нібыта волевыяўлення народа законным і абсалютным дыктатарам. Рэпрэсіі будуть таксама законныя, асьвячаныя „воляй народа”, беззаконні і крымінальчына ўлады стануть законнымі дзеяннямі авантурыстаў, якія будуть размахіваць народным мандатам на народнае зынічэнне.

У гэтым становішчы адзінае, што можа прадухліць дыктатуру вар'ята, — гэта імпічмант (адхіленне ад улады) прэзыдэнта Лукашэнкі. Калі пастанова аб імпічманце тэрмінова ня будзе прынята, Вярхоўны Савет XIII скліканы гэтым самым падпіша прыгавор сабе і прыгавор нацыі. У краіне не застанецца тады ніякай улады і ніякай сілы, якая б магла легітымна спыніць беззаконні і дыктатуру.

На трэба баяцца, што пасля аб'яўлення імпічманту ўзурпатор ужыве сілу і „распусціць” Вярхоўны Савет. Беззаконнем, сілай Вярхоўны Савет не распускаецца. Імпічмант, прыняты парляментам, стане законным актам. Усе дзеянні ўзурпатора пасля імпічманту (калі яны ўзынікнуть), у тым ліку і правядзеныне рэфэрэндуму, ня будуть мець легітымнага харектару. Рэжым авантурыстаў будзе пазбаўлены ўсялякіх пэрспектываў, страціць усялякую падтрымку.

Падкрэсліваю: рэфэрэндум Лукашэнкі накіраваны на легітымізацыю дыктатуры. Імпічмант жа пазбаўляе яго гэтай магчымасці. Аб'яўці імпічмант можа толькі Вярхоўны Савет.

Спадары дэпутаты, рэальнасць такая, што лёс нацыі сёняня ў ваших руках і часу амаль не засталося. Зрабіце хутка патрэбны крок для Беларусі. Выканайце свой абавязак перад законам, краінай і будучынай.

Зянон ПАЗНЯК

Старшыня Беларускага Народнага Фронту „Адраджэнне”

11 верасня 1996 г.

Як мне паведамілі пазней, зварот зачытвалі ў парляманце і нават спрабавалі аблекаваць. Хто ведае, можа, каму што й запала ў душу. Але сёняня мы маем тое, што нам падрыхтавала Москва з Лукашэнкам, тое, чаго маглі б ня мець.

Дыскусія ў Вашынгтоне

22 лістапада 1996 года я павінен быў выступаць з дакладам у Карнэгі-Фондзе ў Вашынгтоне на тэму беларускай нацыянальна-вызвольнай палітыкі і сітуацыі ў Беларусі. Мой выступ падрыхтоўваўся па ініцыятыве Дзяржаўнага Дэпартаманту ЗША і я ведаў, што там звярненіе палітычнай эліты Амэрыкі, дзеячы Кангрэсу, розных палітычных камітэтаў, аналітыкі, дыпламаты і аглядалынкі.

У тры гадзіны ночы (10 гадзінаў раніцы ў Менску) перад выездам з Нью-Ёрку я патэлефанаваў у Менск нашаму прэсаваму сакратару БНФ, каб даведацца пра сітуацыю пасля „рускага дэсанту”. Справа ў тым, што вечарам, 21 лістапада, калі стала зразумела, што Лукашэнка вісіць на валаску, што імпічмант цалкам рэалыні і непазыбжны, у Менск нечакана, без запрашэння і папярэджання, прыляяцеля расейскае кіраўніцтва: прэм'ер-міністар В.Чарнамырдзін і старшыні палатаў Дзярждумы Расеі Я.Стroeў ды Г.Селязньёў. Гэта быў аварыйны дэсант роспачы. Яны рынуліся ратаваць Лукашэнку,

махнуўшы рукоj на ўсе дыпламатычныя ўмоўнасці (у тым ліку, і на беларускі суверэнітэт).

За noch рускія, наабяцаўшы ўсяго, дамагліся згоды Старшыні Вярхоўнага Савета Беларусі на адмову ад імпічманту ўзамен за дробныя саступкі Лукашэнкі па рэфэрэндуму. Ноччу кампанія падпісала адпаведныя паперы і „замачыла” ўсё гэта гарэлкай (арганізавала выпіўку).

* * *

Калі мы з доктарам Вітаўтам Кіпелем зайдлі ў залю Карнэгі-Фонду, то ўбачылі, што перад кожным ляжалі нейкія лісткі. Гэта было паведамленыне (стэйтмант) да друку Дзяржаўнага Дэпартаманту ЗША пра начныя падзеі ў Менску. У тэксце выказвалася задавальненіне з нагоды заканчэння крызісу ў Беларусі і ўхвалілася нібыта „прымірэнчая” місія рускага кіраўніцтва, якое быццам бы выступіла ня толькі „міратворцам”, але й гарантам стабільнасці ўлады ў Беларусі. Непадалёк сядзеў задаволены рускі амбасадар, а зь ім беларускі „калегі” з пасольства.

Мне сказалі, што „стэйтмант” яшчэ не аддадзены ў друк (было паміж 9-й і 10-й раніцы). Я адклай свой даклад убок і сказаў, што буду гаварыць пра начныя падзеі ў Менску, паколькі становішча зусім не такое, як адлюстравана яно ў паведамленыне Дзярждэпартаманту. Я растлумачыў прысутным, што на самай справе расейскае кіраўніцтва прыехала ратаваць свае каляніяльныя інтэрэсы ў Беларусі і падтрымаць



Лістапад 1996-га. На вуліцах Менска.

Лукашэнку. Гэта жэст супраць дэмакратіі і незалежнасці Беларусі, умяшаныне ў нашыя ўнутраныя справы, падпорка для дыктатуры. Я сказаў, што рускія проста ашукалі даверлівага С. Шарэцкага, што Лукашэнка ня выканае нават тых умоваў, якія паабяцаў выкананы, што Москва разам з Лукашэнкам хочуць толькі выиграць час, каб правесцы чарговыя незаконны і фальшивы рэфэрэндум на Беларусі і ўстанавіць поўны кантроль над нашай краінай. Я падкрэсліў, што інфармацыя, зъмешчаная ў „стэйтманце” Дзярждэпартаманта неадпаведная і зыходзіць з тэндэнцыйных крыніц, што лепш было б не сыпяшацца з надрукаваньнем такай пазыцыі, а праверыць яе, улічыўшы і мае звесткі.

Потым была даволі жорсткая дыскусія. Адразу супраць узвіўся рускі пасол. Яму паддаквалі беларускія службісты. З амэрыканцаў толькі адзін (прысутнічала каля 40 асобаў) спрабаваў падтрымаць рускіх. У канцы дыскусіі, у час якой пераважная большасць падтрымала мяне, прадстаўніца Дзярждэпартаманту паведаміла, што яны ня будуть даваць гэты тэкст „стэйтманту” ў друк да поўнага высьвітлення сітуацыі.

У мяне тады нібы гары з плячэй звалілася. Бо зразумела было, што калі б такі тэкст са станоўчымі ацэнкамі чарнамырдзінска-строеўскай афёры ў Менску пайшоў у друк як афіцыйная пазыцыя Дзяржаўнага Дэпартаманту ЗША, то назад яго ўжо не адкікалі б і пазыцыі не зъмянялі б. Усё магло б павярнуцца для нас, беларусаў, вельмі дрэнна. Я дзякаваў Богу за дзіўныя збег абставін, што 22 лістапада я апынуўся ў Вашынгтоне ў цэнтры ўвагі на такім форуме, што ноччу, перад ад'ездам з Нью-Ёрку, патэлефанаваў у Менск і атрымай інфармацыю пра падзеі, і нават што даклад мой быў прызначаны з

самай раніцы, а не, скажам, на 14 гадзінаў, калі ўжо было б позна, бо „стэйтмант” трапіў бы ў друк.

Можа, хоць раз, хоць мінімальна, Беларусі пашанцавала. Праўда, на фоне таго, што сталася ў Менску, гэтае меркаваныне выглядае ледзь ні іроніяй. І ўсё ж такі, і ўсё ж... Як бы ні павярнулася фартуна, што б ні сталася, што б ні было, у любой сітуацыі трэба змагацца за ўсю Беларусь і адначасна — за кожны міліметр, за кожную секунду яе жыцця, за кожны міліметр яе будучыні.

* * *

Пасыль дакладу і дыскусіі ў Карнэгі-Фондзе я меўмагчымасць 20-минутнага выступу на тэлебачаныні CNN — (непасрэднае ўключэнне), дзе гаварыў пра зъмест падзеяў у Менску. Пасыль выступу на тэлебачаныні я яшчэ спатыкаўся ў Дзярждэпартаманце ЗША з кіраўніком Усходняга аддзела Беларусі, Украіны і Малдовы Джакам Сігалам. Памятаю, што ён быў у вялікім недаўменыні, бо як прафэсійны палітык нікія мог зразумець матываў паводзінаў Сымона Шарэцкага, якія ня ўкладваліся ў яго амэрыканскую лёгіку. Птушка ўжо была ў руцэ, а яе ўзялі, ды выпусыці.

Пацешна часам бывае назіраць гэтае амэрыканскіе неразуменінне. Яны думаюць, што ўсе, як і яны, кіруюцца амэрыканскім розумам. Амэрыканцы шчыра ня ведаюць, што шмат людзей на Ўсходзе арыентуюцца ня лёгікай, а зусім іншымі крытэрыямі.

* * *

Вярнуўшыся ў Нью-Ёрк, я напісаў некалькі лістоў С.Шарэцкаму, дзе выказаў меркаваныні, што, пасыль ліквідацыі Вярхоўнага Савета ХІІІ скліканыя, неабходна будзе захаваць законны парламант з падпісантаў імпічманту і іншых дэпутатаў, якія ня пойдуць на службу рэжыму. Я аргументаваў, чаму гэта неабходна будзе зрабіць. Шансы, што мае лісты паўплываюць на дзеяніні ў Менску, былі невялікія пасыль таго, што там было натворана. Тым ня менш, як мне здавалася, ня ўсё страчана. Я звязаўся з калегамі-фронтавіцамі і даведаўшыся, што рукі там нікто не апускае, дамовіўся аб правядзеніні тэрміновых пэрманэнтных акцыяў пратэсту. Яны былі неабходнымі. Трэба было звязаць увагу міжнароднай супольнасці на пераварот у Беларусі, і галоўнае — нельга было дапусціць хуткага афармлення інтэграцыйнага аншлюсу Беларусі Расеі, нельга было дазволіць „пераможнага шэсціці” акупациі.

Зімой-весной 1997 года ўдалося затармазіць „інтэграцыю“. Гэта далося нялёгка і немалой ценою. Хоць і тут дапамаглі павароты фартуны (непаразуменіні ў Москве Ельцына з камуністамі). Імпэт з Лукашэнкі быў зьбиты. Наперадзе чакала цяжкае, зьнясільваючае змаганыне, якое доўжыцца і цяпер (ужо ў XXI-м стагоддзі), крок за крокам, сантиметр за сантиметрам, на шляху да нашай беларускай моцнасці і народнай свабоды.

4 траўня 2001 г., Варшава

Зянон ПАЗНЯК

* Успаміны пра падзеі 1996 года ўжо напісаныя Сяргеем Навумчыкам. У 1997 годзе яны гучэлі на радыё і неўзабаве павінны выйсці асобнай кнігай. (З.П.)

** На дзеянініца Далай-Ламы Тыбету ў эміграцыі выдзелена спэцыяльная дзяржаўная субсідыя ЗША (Аўт.).

STATEMENT IN CONNECTION WITH THE ANTI-BELARUSAN AKTIVITY OF MR. HANS-GEORG WIECK

In September 2000 the head of the OSCE Mission in Minsk Mr. Hans-Georg Wieck has made a statement on the international conference in Belastok that during some years he and the OSCE Mission in Minsk are carrying out the policy directed to the incorporation of Belarus into Russia.

I don't touch upon the reasons of such non-diplomatic statement. We know the reasons. The sense of this problem is that Mr. Wieck carried out in Belarus the whole time the activity, which is contradicting to the national interests of our country and is connected with the policy of the Russian neocolonialism with regard to Belarus.

Mr. H.-G. Wieck bear a relation to the attempts of the elimination of the Belarusan Popular Front and of the Belarusan National Liberation Movement, which are fighting against the imperialist policy of Russia and the pro-Moscow regime in Belarus. Mr. Wieck was engaged directly in the organization of the so-called „united opposition” (i.e. the opposition without the ideas of the Belarusan rebirth) with the scope to oppose it to the Belarusan National Liberation Movement in accordance with the principle democracy without sovereignty.

Mr. Wieck's activity has had a double character. From one side — the selected defense of human rights (i.e. of the persons and bodies which he liked; he didn't defend the victims of regime's repressions if they were leaders or members of the Conservative Christian Party — Belarusan Popular Front), from other side — promotion of the legalization and acknowledgment of the Lukashenka regime by the international society. It was obvious in autumn 2000 during the electoral campaign and elections to the pseudo-parliament (Lukazhenka's „chamber”). But then Mr. Wieck couldn't do something.

Mr. Wieck's statement in Belastok was a last drop into the overflowing chalice of patience. The Belarusan Popular Front „Adradzennie” and Conservative Christian Party — BPF have adopted a decision to proclaim Mr. Wieck the persona non grata in the area of the Belarusan National Liberation Movement and requested the international organizations to recall him from Belarus. We have sent the official letters to the OSCE Parliamentary Assembly, to the OSCE chairperson Mrs. Benita Ferrero Waldner and to the Foreign Minister of Germany Mr. Joschka Fischer. I informed personally by letters Mr. Wieck and the German ambassador in Belarus Mr. H. Winkelman about this decision.

The reaction was symptomatic. Immediately after our decision Mr. Lukashenka and his administration have expressed the threats against the OSCE and the „democrats” began to defend Mr. Wieck.

January 29, 2001 the OSCE Mission in Austria has informed me about the examination of our requests and about the sending of them to the new OSCE chairman in Rumania. In accordance with the non-official information Mr. Wieck should be recalled from Belarus in June this year.

But suddenly we hear again the official „threats” to Mr. Wieck from the Belarusan Ministry of Foreign Affairs and the new requests of the „democrats” to defend him.

We are not surprised by the coordinated activity of Mr. Wieck and Moscow functionaries in accordance with Lukashenka's rate, as well as

their attempt to represent Mr. Wieck as the martyr of the democracy and to leave him in Minsk.

We insist and repeat once more: **Hans-Georg Wieck ought leave the territory of Belarus.**

His activity doesn't correspond to the national interests of Belarus and contradicts the anti-colonial principles of the struggle against the Lukashenka regime. His activity was ineffective and very harmful.

We don't accept the Moscow style political games of the functionaries from the Foreign Ministry of Belarus and the tricks of the German diplomacy.

We don't consider as a good practice the appointment of the former head of a foreign country's intelligence service (even though he is a pensioner) the head of an international human rights organization. It is very well known how strong is the corporate solidarity of all the intelligence services. The time will come — Belarus will become free and we will rid ourselves of them.

Zianon PAZNIAK

Chairman of the Belarusan Popular Front „Adradzennie”

May 22, 2001

PRESS RELEASE

18 maja członkowie Partii Konserwatywno-Chrześciańskiej – Białoruski Front Narodowy wyszli na plac Centralny w Mińsku, żeby spotkać „delegatów” pseudonarodowego zebrania pod przewodnictwem Łukaszenki. Blisko 50 osób trzymało narodowe Biało-Czerwono-Białe białoruskie flagi i plakaty „Zianon Paźniak – białoruskim kandydatem!”, „Hańba okupantom moskiewskim!”.

Demonstranci śpiewali hymn religijny „Bóg wszechmogący”. O 9¹⁰ do śpiewających ludzi podjechało kilka autobusów, z których wybiegły „osoby w cywilu”. Bez żadnych uprzedzeń zaczęli oni łamać ręce ludziom i ciągnąć ich do autobusów. Aresztowano ponad 40 osób. Akcją kierował minister spraw wewnętrznych Nawumau. W rezultacie tej akcji zostały ciężko ranni **Uladzimir Jucho** (złamane ręce i żebra)

i **Mikalaj Ançypowicz**. Profesor **Mikola Sawicki** i **Światłana Zacharewicz** przeżyli kryzys sercowy i zostali odwiezieni pogotowiem.

Akcja została zakończona o 18²⁰, kiedy obywatele wystawili plakaty „Obronimy Białoruś!”, „Przecz z okupantem moskiewskim!”, „Zianon Paźniak – naszym kandydatem!”. „Osoby w cywilnym ubraniu” znów aresztowali i bili ludzi.

*(Komisja informacyjna Konserwatywno-Chrześciańskiej Partii
—BFN. W. Bujsal)*

Беларускія Ведамасьці

Беларускае выданыне

У супрацоўніцтве зь Беларускім Выдавецкім Таварыствам ў Амерыцы

Рэдакцыя: Зянон Паźniak, Галіна Падачаніна

Адрас рэдакцыі: 02-017 Warszawa, Al. Jerozolimskie 125/127

тэл./факс: (+48 22) 628 76 73